

MALTA
FOOTBALL
ASSOCIATION

6



MALTA FC

POLO

36



SPECIAL
OLYMPICS

37



Nru. 124 Lulju 2017



UEFA CHAMPIONS LEAGUE

Hibernians
jgħaddu
b'żewġ rebħiet

16

UEFA EUROPA LEAGUE

Valletta jzommu
r-rekord
massimu

24

MEUSAC

Il-partecipazzjoni
teghleb l-eskluzjoni
soċjali

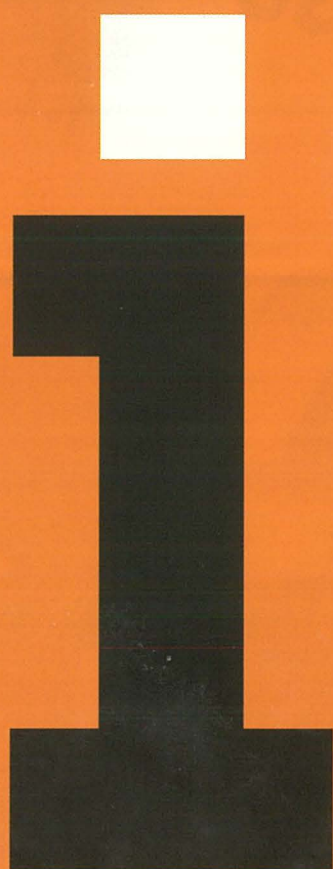
42

Kompetizzjoni

Irbaħ €25 voucher
ma' Teamsport

It-timijiet Maltin
b'rizultati sodisfaċenti





Click
inewsmalta.com

Lulju 2017



Jesmond Moore
Editur

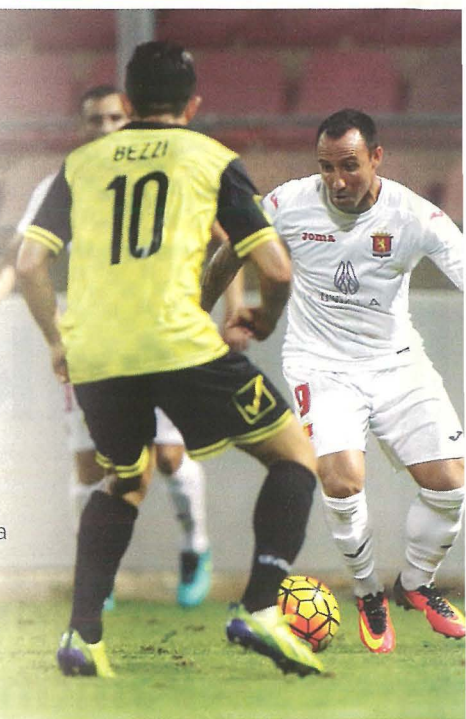
■ Lejn l-aħħar ta' Ġunju ngħata bidu għall-istaġun 2017/18 hekk kif l-erba' timijiet Maltin - Hibernians, Balzan, Floriana u Valletta - kienu mpenjati fil-kompetizzjonijiet Ewropej li kollox ma' kollox irregiſtraw riżultati sodisfaċenti.

Hibernians fil-UEFA Champions League u Valletta fil-UEFA Europa League, irnexxielhom jikkwalifikaw għat-tieni round ta' kwalifikazzjoni fejn hemmhekk temmew l-avventura tagħhom kontra RB Salzburg u FC Utrecht rispettivament.

Bla dubju, din is-sena kienet l-aqwa waħda għat-timijiet Maltin fl-Ewropa hekk kif minn 12-il partita nkisbu erba' rebhiet u tliet draws filwaqt li ġew koncessi erba' telhiet.

Matul dan ix-xahar, spikkat il-Laqqha Ġenerali Annwali tal-MFA fejn il-president, Norman Darmanin Demajo, ħabbar bosta proġetti li l-assocjazzjoni qed tippjana għall-futur.

F'din il-Laqqha saru żewġ elezzjonijiet fejn ġew eletti erba' membri fil-Kumitat Eżekuttiv. ■



irbah **€25**
voucher ma'

TeamSport®

Wieġeb tajjeb għal din il-mistoqsija u tidhol biċ-ċans li tirbah rigal gentiment offrut lilna minn Teamsport...

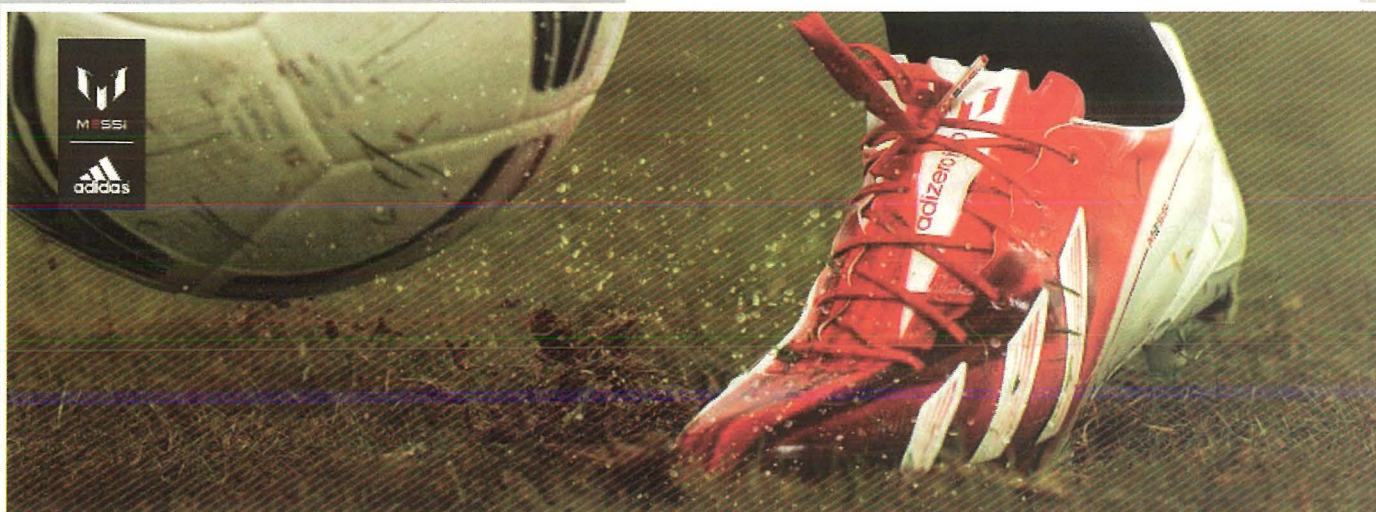
**Kemm ġew eletti membri
fil-Kumitat Eżekuttiv tal-MFA?**

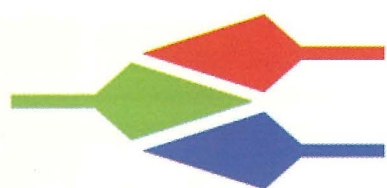
Ibghat is-soluzzjoni tiegħek f'dan l-indirizz sa mhux aktar tard mill-11 ta' Awwissu, 2017:

**Kompetizzjoni Teamsport, c/o A41,
Marsa Industrial Estate, Marsa MRS3000**
Flinnkien mat-twegiba trid tikteb l-isem u l-kunjom, l-indirizz u n-numru tat-telephone tiegħek.

*It-twegiba ta' Harga nru. 123 hija:
San Marino*

Ir-rebbieh huwa: B. Calleja - Qawra





JOSEPH SAMMUT
CO. LTD. • Est. 1977

Turnkey Contractors

- All Types of Plastering - kisi
- Pointing - fuq il-fil
- Painting - żebgħa - Gypsum
- Drain Laying
- Tile Laying
- Building Alterations
- Restoration Works
- All kinds of Decoration Works

*Over 40 Years of Expertise -
No Job is too small or too big!*

10, Triq Ħal Qormi, Sta. Venera

Tel: 2144 5380, 9949 2539 Fax: 2144 3093

e-mail: jsammut.ltd@mail.global.net.mt





SPORTIV

Magażin Sportiv ta' kull xahar

Harga nru.

124

Editur

Jesmond Moore
jesmondmoore@yahoo.co.uk

Dipartiment tal-Avvizi

25900200 / 230 / 235
adverts@unionprint.com.mt

Disinn

Mario Mercieca
Ryan Bezzina
design@unionprint.com.mt

Ritratti

Roger Azzopardi
Christine Borg
Dominic Borg

Cover

Bjorn Kristensen fl-azzjoni għal Hibernians kontra FCI Tallinn liema partita kienet valida mill-ewwel leg tal-ewwel round ta' kwalifikazzjoni tal-UEFA Champions League (Ritratt: Christine Borg)



SPORTIV huwa ppubblikat u stampat minn Union Print Co. Ltd, Marsa

Dan il-magażin jinghata B'XEJN mal-gurnal L-ORIZZONT u l-ebda parti minnu ma tista' tigi kkoppjata minghajr il-permess bil-kitba tal-pubblikaturi.



Werrej

- 6 MFA**
Dan huwa l-aqwa żmien tal-MFA... u l-kbir għadu ġej!!
- 16 UEFA Champions League**
Hibernians jgħaddu b'żewġ rebhiet
- 18 UEFA Champions League**
Hibernians eliminati minn team qawwi
- 20 UEFA Europa League**
Skor rispettabbli minn Floriana kontra Red Star Belgrade
- 22 UEFA Europa League**
Balzan eliminati iżda mhux umiljati
- 24 UEFA Europa League**
Valletta jżommu r-rekord massimu kontra timijiet minn San Marino
- 26 UEFA Europa League**
Valletta eliminati b'aggregate rispettabbli
- 28 Youth FA**
APS U/17 Stagun 2016-17
- 32 Confederations Cup**
Il-Germanja jirbħu l-unur għall-ewwel darba
- 35 Bowling**
Sue Abela u Mauro Anastasi champions rispettivi
- 36 Polo**
Team Re/Mac jirbah it-trofew prestigjuż
- 37 Special Olympics**
Deheb għal Malta
- 38 Motorsports**
Duncan Micallef jirbah fl-Isvezja u fl-Finlandja
- 42 Meusac**
Il-partecipazzjoni fl-isport tegħleb l-eskluzjoni soċjali
- 44 Storja tal-Football Malti**
Freddie Delia jiskorja għal Hibernians
- 46 Tisliba/Spotball**
Irbaħ ma' EuroSport u ma' Fitness Studio

mfa.com.mt

Il-Laqqgħa Ġenerali Annwali tal-MFA



FOOTBALL FOR LIFE

Dan huwa l-aqwa żmien tal-MFA ... u l-kbir għadu ġej!

- Norman Darmanin Demajo (president tal-MFA)

Hekk kif fil-15 ta' Lulju saret l-Laqqgħa Ġenerali Annwali tal-MFA, fil-lukanda Excelsior, il-qofol tagħha ntlahaq bid-dis-kors tal-president, Norman Darmanin Demajo. Huwa qal li l-iskop tal-Laqqgħa Ġenerali Annwali huwa opportunità għalih biex jaqsam xi ideat.

Is-Sur Darmanin Demajo tkellem fuq il-viżjoni tiegħu li jkun hemm dak li sejjaħ punt ta' riferiment, u fi kliem iehor irrefera fejn irid l-MFA bejn hames u sitt snin oħra. I luwa saħaq li huwa importanti għall-MFA li jkollha pjan strateġiku li jkun jinkludi dawn il-hames punti essenzjali:

1. Li għandha tingħata harsa fid-dettal ta' dak li huwa sejjaħ bħala amateur football li jinkludi l-futsal u l-football tan-nisa.

Huwa qal li wasal iż-żmien li l-partijiet interessati jpoġġu bil-qieghda u jekk hemm bżonn joħolqu "non-league formal body".

Dan hekk kif sostna li dan huwa settur importanti hafna fil-football għalkemm mhux dejjem jingħata importanza mill-partijiet konċernati.

2. Huwa jinsab kommess li fiż-żmien li ġej l-MFA tibghat iktar players jilagħbu

football full-time barra minn Malta. Fil-preżent hemm bżonn li kull footballer ikun mogħni b'iktar dixxiplina u perse-veranza.

3. Fil-futur qrib se jkun hemm nuqqas ta' amministraturi fil-clubs fuq bażi full-time.

Il-president tenna li preżentement hafna mill-amministraturi tal-clubs lokall huma anzjani u qed jibża' li se jkunu qed jaslu fi stat fejn ċerti clubs ma jkollhomx min imexxihom bħala amministraturi.

4. Wasal iż-żmien li ladarba se tkun qed tghaddi l-liġi tal-kummerċjalizzazzjoni tal-Isport, l-MFA trid bilfors tkompli tinvesti speċjalment għall-fatt li f'Ta' Qali, l-MFA għandha biċċa art konsiderevoli.

B'hekk il-president tal-MFA wera filmat lil dawk preżenti fejn fih identifika

Ritratti: Dominic Borg



hames proġetti li jistgħu isiru fuq din l-art.

Fost dawn huwa semma' li se jkun hemm skola ġdida tal-Isport dedikata biss għall-football li se tkun qed tinbena f'Ta' Qali. Huwa rringrazzja lill-Onorevoli Prim Ministru Joseph Muscat u lill-Onorevoli Ministru tal-Edukazzjoni Evarist Bartolo li kienu proprju huma li għamlu kuntatt mal-MFA biex din l-iskola tkun tista' tiġi mnedija.

Huwa semma' wkoll li jixtieq li jkun qed jinbena stand iehor, spazju adegwat għall-parkeġġ u bini dedikat lill-futsal lokali.

5. Hemm bżonn li l-MFA tingaġġa iktar nies bi kwalitajiet neċessarji biex tkompli tagħmel iktar passi 'l quddiem.

Il-president iddeskriva li hemm bżonn li jsir tkabbir f'dak li għandu x'jaqsam ma' riżorsi umani, waqt li l-MFA għandha ssib alternattivi godda ta' finanzjar.

Fl-aħarnett huwa qal lill-membri tal-Kunsill tal-MFA biex huma jhossuhom parti minnha hekk kif tenna li xi drabi jhoss li jkun hemm ċerta distanza bejniethom. Huwa kkonkluda b'dan il-kliem preċiż: "Dan huwa l-aqwa żmien għall-MFA ... u l-kbir għadu ġej!"

Is-Sur Darmanin Demajo tkollem ukoll dwar l-FA Trophy, fejn qal li sitt-snin ilu kien fetaħ l-FA Trophy għall-clubs

Maltin kollha u dawk Għawdxin ukoll. Iżda sostna li hu jixtieq jara l-FA Trophy fuq il-mudell tal-FA Cup Ingliża u rrefera wkoll għall-inkluzjoni ta' non-league clubs f'din il-kompetizzjoni. Il-President tal-MFA habbar ukoll li fl-aħhar granet, l-assoċjazzjoni sabet sponsor ġdid għall-FA Trophy u jidher li ntlahaq ftehim għas-sentejn li ġejjin.

F'din il-laqgħa ġenerali tkellem ukoll l-ex segretarju ġenerali tal-MFA, Bjorn Vassallo u preżentament Direttur tal-Member Associations Ewropej fi hdan il-FIFA.

Huwa wassal it-tislijiet tal-president tal-FIFA, Gianni Infantino, lill-familja tal-football f'Malta. Huwa aċċenna li l-impenn tal-FIFA huwa li tkompli tghin bis-shih lill-MFA biex il-football Malti jkompli jimraħ.

Is-Sur Vassallo kkonkluda d-diskors qasir tiegħu billi awgura lill-Membri tal-Kunsill tal-MFA kollha u heġġiġhom biex ikomplu jaħdmu għall-akbar ġid tal-football Malti.

Huwa appellalhom biex jibqgħu jjeħdu deċiżjonijiet li jfasslu l-bidliet neċessarji fil-football Malti, filwaqt li rringrazzja lil kulhadd tal-appoġġ li dejjem sab u għadu jsib mill-membri kollha tal-Kunsill.

Rapport Amministrativ

Dr Angelo Chetcuti, ippreżenta r-rapport amministrattiv li kien l-ewwel wieħed tiegħu mindu nhatar fil-kariga ta' Segretarju Ġenerali. Huwa rrefera għall-fatt li l-MFA hi organizzazzjoni b'saħħitha biżżejjed b'ħidma kontinwa u metikoluża. Huwa qal dan b'referenza għall-istaff tal-MFA.

Dr Chetcuti qal ukoll li dan l-istaġun kien sinifikanti minhabba l-bidla taż-żewġ uffiċjali fit-tmxexija tal-MFA u rringrazzja kemm lill-ex segretarju ġenerali, Bjorn Vassallo kif ukoll lill-ex viċi-president, Chris Bonett tal-għajnuna fit-tranżizzjoni. Il-kariga ta' Dr Bonett imtlet minn Dr Matthew Paris.

Huwa tkellem fuq diversi bidliet u xogħlijiet li saru fl-MFA fejn għamel referenza għall-bidla li saret f'Jannar fejn inħatru diversi diretturi f'setturi differenti u qal li hemm bżonn aktar sinerġija fi hdan l-Assoċjazzjoni.

Is-Segretarju Ġenerali tkellem ukoll fuq iċ-Ċentru Tekniku. Huwa semma' x-xogħol u l-preparazzjoni li sar biex f'Malta saru l-korsijiet tal-coaches tal-UEFA Elite Youth A u l-UEFA Pro. L-għan ta' dan kollu huwa li l-MFA jkollha aktar coaches tajbin fis-setturi kollha.

Imbagħad inghatat harsa fuq it-timijiet



Is-Segretarju Ġenerali, Dr Angelo Chetcuti

nazzjonali li b'kollox, matul din is-sena ntlagħbu 54 partita internazzjonali bl-aktar waħda li tispikka tkun dik kontra l-Inġilterra, f'Wembley Stadium, li għaliha attendew madwar 2,000 partitarji Maltin.

Settur ieħor importanti huwa l-infrastruttura. Matul dawn l-aħħar 12-il xahar, l-assoċjazzjoni investiet hafna fil-faċilitajiet tagħha.

Il-kostruzzjoni ta' wiċċ naturali ġdid flimkien ma' sistema ibrida ġewwa l-Is-tadium Nazzjonali, f'liema proġett kienu investiti xejn inqas minn €1.5m, bla dubju, tejjeb hafna l-livell ta' kwalità tal-istess pitch. Ir-riżultat u l-kwalità tax-xogħlijiet ġew riflessi matul dawk il-ġranet li fihom niżlet xita bil-qliel, hekk kif l-ebda partita ma giet posposta.

B'aktar minn 105 partiti milgħuba bejn l-4 ta' Settembru u l-20 ta' Mejju, medja ta' 2.84 logħba fil-ġimgha, illum il-wiċċ jinsab f'kundizzjoni perfetta.

Issa jmiss li ssir rinnovazzjoni fuq l-istess wiċċ. Din tikkonsisti f'varjetà ta' xogħlijiet, fosthom tindif ta' materjal

organiku, arjazzjoni b'makkinarju apposta, u applikazzjoni ta' fertilizzant biex jerga' jikber il-haxix tas-sajf magħruf ahjar bħala Bermuda.

Proġett kbir ieħor li beda f'nofs Mejju u li wkoll miexi b'rata mgħaġġla, jinkludi installazzjoni ta' wiċċ sintetiku ġdid fis-Centenary Stadium, liema proġett huwa smat li ser jiswa madwar €400,000.

Dan l-aħħar ukoll, l-assoċjazzjoni tal-kuntratt għall-bdil ta' sistema ġdida ta' arja kundizzjonata fl-uffiċċji tagħha fil-Millennium Stand.

Huwa aċċenna wkoll għax-xogħol li qed isir fit-tieni sular tal-Millennium Stand li jinvolvi t-Trophies Lounge, il-mużew tal-football u l-hanut.

Huwa qal li bħaliha l-Assoċjazzjoni qegħda fil-fażi li hu sejjaħ ta' 'scaling-up' u qal li l-assoċjazzjoni "qed tikber imma rridu noqogħdu attenti li ma nikbrux f'daqqa."

Is-Segretarju Ġenerali tkellem ukoll fuq l-aspett tal-komunikazzjoni u l-immaġini tal-MFA. Huwa aċċenna



Bjorn Vassallo u Norman Darmanin Demajo

li l-media hija 'stakeholder' importanti u kruċjali għal-logħba domestika. L-Assoċjazzjoni ilha li għarfet l-importanza li tikkommunika mal-imsieħba kollha tagħha, il-clubs, partitarji, players, coaches, media, referees, uffiċjali, assoċjazzjonijiet membri u sponsors, b'mod aktar effettiv.

Għaldaqstant ġew imfassla numru ta' obbjettivi maħsuba biex isahhu l-mod kif l-MFA mhux biss twassal il-messaġġ tagħha iżda wkoll biex tippromwovi ahjar il-hidma f'diversi setturi, inkluż il-kompetizzjonijiet domestiċi u anke t-timijiet nazzjonali.

Il-governanza hija wkoll tema importanti. L-MFA għandha strutturi ta' governanza li ssir fuq livell ta' bordijiet u din l-indipendenza u t-trasparenza trid tohroġ aktar fil-beraħ. Il-Kunsill u l-Kumitat Eżekuttiv iltaqgħu disa' darbiet kull wiehded. Iż-żewġ organi jagħtu d-direzzjoni fil-governanza tal-Assoċjazzjoni partikolarment permezz ta' aġġornament kontinwu tar-regolamenti.

Dwar id-Djalogu Soċjali u s-sistema tal-parametri, Dr Chetcuti sahaq li jrid jintlaħaq il-bilanċ bejn id-dritt tal-player bħala individwu u haddiem filwaqt li l-clubs iridu jkunu rikonoxxuti fil-hajja tal-player.

Il-Kumitat għad-Djalogu Soċjali huwa kompost minn rappreżentanti tal-clubs u tal-players. Il-hidma f'dan il-kumitat wasslet biex saru tibdiliet fir-regolamenti dwar ir-rekwiżiti minimi għall-kuntratti tal-players professjonali.

Saret referenza wkoll għal dawk li ssejġu bħala 'No Agenda Meetings' li hargu hafna punti importanti. B'dawn il-laqqhaq intlaħqu bosta nies li mhux dejjem ikunu rappreżentati u għaldaqstant se jkun hemm tibdil ta' ċerti regolamenti fejn ikun hemm bżonn.

L GENER

2017



It-Teżorier Ivan Mizzi

Dr Chetcuti tkellem ukoll dwar il-Kunsill tal-MFA fejn qal li hemm bżonn li jinbidel il-mod ta' diskussjoni. Huwa appella lill-membri tal-Kunsill biex dak li jiddiskutu fl-istess Kunsill, jirrapurtawh ahjar fil-clubs taghhom.

Barra minn hekk se jsiru korsijiet għall-amministraturi fil-clubs minhabba t-tendenza li numru ta' amministraturi jhallu l-logħba kif ukoll għal dawk li sal-lum għadhom mhumiex parteċipi fil-logħba tal-football.

B'hekk, b'mod gradwali jissahhu l-kapaċitajiet f'dan il-livell u wiehed jittama li jiġu attirati wkoll hliet godda. Dan jghodd ukoll għall-aspett mediku, bhalma huwa għarfien kif tinghata l-ewwel għajnuna. Il-korsijiet se jinvolvu numru ta' sigħat li jkun miftuħa għall-clubs li jwasslu għall-anqas livell bażiku tal-aspetti diversi.

Bhal fl-istaġun preċedenti, is-settur tar-Refereeing wettaq hidma kontinwa matul l-istaġun, kemm fuq bażi lokali kif ukoll fl-isfera internazzjonali.

Minn dan l-istaġun is-settur gie rior-organizzat permezz ta' struttura ġdida li tinkludi fiha xejn anqas minn 25 persuna fuq livell amministrattiv.

B'kollox id-Dipartiment tar-Refereeing hareġ xejn anqas minn 10,000 appunta-ment għal aktar minn 3,000 logħba bojn l-erba' diviżjonijiet tal-kampjonat Malti, l-FA Trophy, kif ukoll logħob tan-nisa, żgħażaġh u l-kompetizzjonijiet kollha organizzati minn tmien Assoċjazzjonijiet Membri differenti.

In-numru ta' skambji internazzjonali wkoll ma naqsux matul dan l-istaġun fejn f'dan il-qasam il-hidma kompliet b'impenji f'Andorra, l-Irlanda ta' Fuq u San Marino kif ukoll għall-ewwel darba mal-Albanija, Ġibiltà u l-Kosovo.

Għall-ewwel darba wkoll grupp

żghir ta' referees żgħażaġh inghataw l-oportunità li jieħdu sehem fil-Kampjonati Dinjija għall-Iskejjel li saru f'Mejju, fir-Repubblika Ċeka.

Rapport Finanzjarju

Waqt il-Laqqha Ġenerali Annwali gie preżentat ukoll ir-Rapport Finanzjarju u nqara mit-teżorier tal-MFA, Ivan Mizzi.

Is-sena finanzjarja li ntemmet, f'Marzu 2017, kienet waħda li rat titjib u tirrifletti l-pożizzjoni solida tal-Assoċjazzjoni.

Kienet sena li fiha kien hemm injezzjoni ġdida ta' kapital. Fil-Kongress tal-UEFA f'April 2017, gie mħabbar li mid-dhul addizzjonali li għamlet il-UEFA mill-EURO 2016, l-assoċjazzjonijiet nazzjonali kienu se jinghataw €1 miljun kull wiehed, ammont li mingħajr l-ebda dubju għen mhux ftit lill-cashflow tal-assoċjazzjoni.

Din is-sena wkoll l-MFA bdiet tibbenefika mill-programm ta' fondi ġdid FIFA Forward, li jiġbor fih dhul li qabel kien imxerred fuq diversi programmi.

Illum dan jammonta għal massimu ta' €750,000 fis-sena għall-finanzjament ta' proġetti kapitali.

Is-Sur Mizzi, spjega dan lill-Kumitat Eżekuttiv mal-gheluq tas-sena finanzjarja fejn ġew diskussi wkoll il-projezzjoni għall-istaġun li ġej kif ukoll il-harsa lejn id-dhul u l-infiq fuq medda ta' żmien itwal.

Is-Sur Mizzi huwa meġhjun mid-deputat teżorier, Kurt Loporto.

Il-fatturat totali tal-MFA laħhaq aktar minn €8 miljuni. Dan jinkludi dhul mill-operat ta' €7.15 miljuni u grant mill-gvern ta' €750,000. Il-hruġ kien ta' €4.43 miljuni biex, qabel id-deprezzament, il-bilanċ tad-dhul fuq il-hruġ kien

ta' €2.6 miljuni. Bid-deprezzament dan il-bilanċ kien ta' €1.8 miljun.

L-infiq fuq proġetti u fuq il-kompetizzjonijiet jibqa' wiehed sinifikanti. Fl-aħħar sena sar il-proġett tal-pitch tal-Istadium Nazzjonali li kien ifisser ukoll spiża akbar fuq il-manutenzjoni tiegħu.

Aktar minn €1.1 miljun intefqu f'kiri ta' grounds, hla ta' referees, interessi fuq is self bankarju biex saru l pitches fil-clubs, u fi proġetti diretti fil-clubs matul din id-sena.

Ta' min jghid li ma' dawn jidhlu wkoll mas-€56,000 li l-MFA tiġbor f'multi dixxiplinari u li jmorru lura biex jagħmlu tajjeb għal parti mill-ispiza fuq il-kompetizzjonijiet.

Wara diversi snin fejn il-priorità kienel l-infrastruttura fil-clubs, l-assoċjazzjoni qed terġa' tkabbar il-fond akkumulat tagħha li issa jlaħhaq is-€612,000.

B'hekk il-balance sheet issaħhet għal bilanċ pożittiv li jlaħhaq ftit aktar minn €15-il miljun.

Elezzjonijiet

Intant, dawn huma l-membri tal-Kunsill li se jirrapprezentaw lil diversi diviżjonijiet u setturi fi hdan l-MFA:

(a) Membri tal-Kunsill li jirrapprezentaw Clubs Membri f'Diviżjonijiet diversi:

- (i) Premier Division: Dione Borg u Dr. Ian Micallef
- (ii) L-Ewwel Diviżjoni: Joseph Sammut u Laurence Seychell
- (iii) It-Tieni Diviżjoni: Raymond Micallef u Mark Pullicino.
- (iv) It-Tielet Diviżjoni: Silvio Galea u Cory Greenland.

(b) Membri tal-Kunsill li jirrapprezentaw Clubs Membri in ġenerali.

F'elezzjoni li saret biex jinhatru żewġ membri tal-Kunsill li jirrapprezentaw Clubs Membri in ġenerali, Paul Falzon kiseb 65 vot, Michael Cutajar 63, u Paul Spiteri - 62.

B'hekk ġew eletti Paul Falzon u Michael Cutajar.

(c) Membru tal-Kunsill li jirrapprezentat l-Youth FA: Joe Micallef.

(d) Membru tal-Kunsill li jirrapprezentat l-Gozo FA: Dr Samuel Azzopardi.

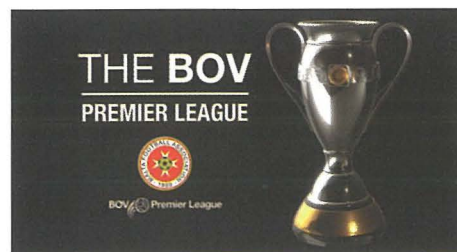
(e) Membri tal-Kunsill li jirrapprezentaw lill-Member Associations ohra:

F'elezzjoni li saret biex jinhatru żewġ membri tal-Kunsill li jirrapprezentaw Member Associations ohra, Mark Borg kiseb 70 vot, Lino Bartolo - 59 u Francis Muscat - 56.

B'hekk ġew eletti Mark Borg u Lino Bartolo.



Jittellghu l-poloż tal-Kampjonati tal-MFA għall-istaġun 2017/18



■ Fl-ewwel ġurnata tal-Kampjonat BOV Premier 2017/18, iċ-champions Hibernians se jiffaċċjaw lil St Andrew's.

Dan hekk kif, fit-3 ta' Lulju, ittellghu l-poloż tal-kampjonati organizzati mill-MFA, fit-Trophies Lounge, li tinsab fil-Millennium Stand tal-Istadium Nazzjonali.

Dawn ittellghu mis-Segretarju Ġenerali, Dr Angelo Chetcuti u miċ-Chief Business Development Officer tal-Bank of Valletta, Kenneth Farrugia.

Balzan se jiltaqquh kontra t-team promoss ta' Naxxar Lions. Valletta jiffaċċjaw lil Mosta, filwaqt li Birkirkara jaffrontaw lil Floriana, f'dik li se tkun l-aktar partita attraenti tal-ewwel ġurnata.

Iċ-champions tal-Ewwel Diviżjoni, Lija Athletic, jilaghbu kontra Gzira United filwaqt li t-team l-lehor promoss, Senglea Athletic, jilghab kontra Sliema Wanderers u Tarxien Rainbows jilaghbu kontra l-Iamrun Spartans.

Mill-istaġun li ġej, il-Kampjonat BOV Premier se jkun kompost minn 14-il team fuq bażi ta' żewġ rounds.

Intant, f'konferenza stampa, is-Segretarju Ġenerali tal-MFA, Angelo Chetcuti, żvela li sa mill-istaġun li ġej, se jkun qed jiġi preżentat l-urfew ġdid liċ-champions tal-Kampjonat BOV Premier.

Il-lurfew qed ikun manifatturat mid-ditta Thomas Lyte, fl-Ingilterra, li hija l-istess ditta li mmanifatturat l-FA

Trophy li giet preżentata lir-rebbieha ta' din il-kompetizzjoni fi tmiem l-istaġun li għadda.

Dr Chetcuti ta dettalji wkoll dwar is-season tickets. Huwa qal li saru taħditiet biex fl-aħhar ikun hemm is-season ticket għall-partitarji fil-logħbiet tal-Kampjonat Premier.

Dan wara diskussjonijiet bejn l-MFA u l-Premier League Standing Committee li eventwalment intlaħaq ftehim u saħansitra minn dan l-istaġun se jibda jiġi użat is-season ticket.

Il-prezz tas-season ticket se jkun differenti minn dak kif propost qabel hekk kif l-MFA mistennija taghti s-season ticket bi prezz lill-clubs, u l-istess clubs jiddeciedu huma kemm

iridu jbiegħ is-season ticket lill-partitarji.

Hu mifhum li s-season ticket se jkun miftuħ biss għall-partiti tal-clubs partikolari biss.

Kampjonat Premier

Il-logħbiet mill-Kampjonat Premier se jintlagħbu fl-Istadij Nazzjonali, fil-Victor Tedesco Stadium, fil-Hibernians Stadium u fis-Centenary Stadium.

Se tkun qed tintlagħab partita l-Gimgha, erba' logħbiet is-Sibt u tnejn il-Hadd jew żewġ logħbiet is-Sibt u erbgha l-Hadd.

Fi tmiem l-istaġun, it-team li jtemm fl-ewwel post jiġi dikjarat champion tal-Kampjonat BOV Premier.

It-timijiet li jtemmu fit-13 u fl-14-il post jiġu relegati għall-Ewwel Diviżjoni waqt li t-team li jispiċċa fit-12-il post jilgħab fir-Relegation/Promotion Play-off kontra t-team li jtemm fit-tielet post tal-Ewwel Diviżjoni.

Fixtures tal-ewwel ġurnata:

Balzan v Naxxar L.
Hibernians v St Andrew's
Sliema W. v Senglea A.
Tarxien R. v Hamrun S.
Valletta v Mosta
Birkirkara v Floriana
Lija A. v Gzira U.

Intant, ittelgħu ukoll il-poloż tat-tliet kampjonat l-oħra.

Sa minn dan l-istaġun, se jkun hemm tibdil fil-kampjonati tat-Tieni u tat-Tielet Diviżjoni.

Dan minhabba l-bidla li saret fin-numru ta' timijiet li se jieħdu sehem hekk kif se jkun hemm 13-il team partecipant fit-Tieni Diviżjoni u 12-il team fit-Tielet Diviżjoni.

I Diviżjoni

Il-kampjonat tal-Ewwel Diviżjoni se jkun qed jiġi kkontestat minn 14-il team fuq bażi ta' żewġ rounds.

Fi tmiem il-kampjonat:

It-team li jtemm fl-ewwel post ikun dikjarat champion u jkun promoss fil-Kampjonat Premier flimkien mat-team li jispiċċa fit-tieni post.

It-team li jispiċċa fit-tielet post jilgħab kontra dak it-team li jtemm fit-12-il post tal-Kampjonat Premier għar-Relegation/Promotion Play-off.

It-team li jispiċċa fit-12-il post jilgħab fir-Relegation/Promotion Play-off kontra t-team li jtemm fit-tielet post tat-Tieni Diviżjoni.



It-timijiet li jtemmu fit-13 u fl-14-il post jiġu relegati għat-Tieni Diviżjoni.

Il-logħbiet se jintlagħbu fil-Victor Tedesco Stadium, fil-Luxol Stadium u fis-Centenary Stadium. Se tintlagħab logħba l-Gimgha, tnejn is-Sibt u erbgha l-Hadd jew erba' logħbiet is-Sibt u tnejn il-Hadd.

Fixtures tal-ewwel ġurnata:

Żejtun C. v Qrendi
Pietà H. v Rabat A.
San Gwann v Vittoriosa S.
Mqabba v Zebbug R.
Marsa v Qormi
Zabbar SP v Pembroke A.
Sirens v Melita

II Diviżjoni

Il-kampjonat tat-Tieni Diviżjoni se jkun kkontestat minn 13-il team fuq bażi ta' żewġ rounds.

Fi tmiem il-kampjonat:

It-team li jtemm fl-ewwel post ikun dikjarat champion u jkun promoss fil-kampjonat tal-Ewwel Diviżjoni flimkien mat-team li jispiċċa fit-tieni post.

It-team li jispiċċa fit-tielet post jilgħab kontra dak it-team li jtemm fit-12-il post fl-Ewwel Diviżjoni għar-Relegation/Promotion Play-off.

It-team li jtemm fil-11-il post jilgħab fir-Relegation/Promotion Play-off kontra t-team li jispiċċa fit-tielet post tat-Tielet Diviżjoni.

It-timijiet li jtemmu fit-12 u fit-13-il post jiġu relegati għat-Tielet Diviżjoni.

Il-partiti jintlagħbu fis-Sirens Stadium, fil-Luxol Stadium u fis-Centenary Stadium. Jintlagħbu żewġ logħbiet is-Sibt u erbgha l-Hadd jew

erba' logħbiet is-Sibt u tnejn il-Hadd.

Fixtures tal-ewwel ġurnata:

Kalkara v Siggiewi
Attard v Santa Lucia
Birżebbuġa SP v Gharghur
St George's v Luqa SA
Swieqi U. v Mgarr U.
Fgura U. v Marsaxlokk
Gudja U. bye

III Diviżjoni

Il-kampjonat tat-Tielet Diviżjoni se jkun kompost minn 12-il team u se jintlagħab ukoll fuq żewġ rounds.

Fi tmiem il-kampjonat:

It-team li jtemm fl-ewwel post ikun dikjarat champion u jkun promoss fil-kampjonat tat-Tieni Diviżjoni flimkien mat-team li jispiċċa fit-tieni post.

It-team li jispiċċa fit-tielet post jilgħab fir-Relegation/Promotion Play-off kontra t-team li jtemm fil-11-il post tat-Tieni Diviżjoni.

It-timijiet li jispiċċaw fl-aħħar żewġ postijiet jkunu jridu jerġgħu japplikaw biex jieħdu sehem fl-istaġun sussegwenti.

Il-partiti jintlagħbu fis-Sirens Stadium, fil-Luxol Stadium u f'Charles Abela Stadium. Se jintlagħbu żewġ logħbiet is-Sibt u erbgha l-Hadd jew erba' logħbiet is-Sibt u tnejn il-Hadd.

Fixtures tal-ewwel ġurnata:

Msida SJ v Mdina K.
Ta' Xbiex v Mtarfa
Xghajra T. v Ghaxaq
Dingli S. v Sta Venera L.
Mellieħa v Marsaskala
Zurrieq v Kirkop U.



GEAR UP & SUPPORT YOUR NATIONAL TEAM
Buy your MLT-ENG ticket from the MFA Offices and benefit from this offer

BUNDLE OFFER

Official Nat. Team Shirt + Limited Edition MLT-ENG Scarf + Limited Edition MLT-ENG Lapel Badge

FOR ONLY €60
€70
€10 OFF THE FINAL PRICE [Excl. Ticket Price]

WHEN PURCHASING THE BUNDLE OFFER FROM THE MALTA FA OFFICES
MFA, Millennium Stand (Floor 2) - National Stadium, Ta' Qali

TAZZA TAD-DINJA 2018 - Round ta' kwalifikazzjoni

IL-biljetti tal-partita Malta v Ingilterra jinbieghu wara ghaxart ijiem biss

■ Il-biljetti kollha tas-setturi allokat li lill-partitarji Maltin ghal-loghba kontra l-Ingilterra, valida mir-round kwalifikazzjoni tat-Tazza tad-Dinja 2018, li se tintlaghab fl-Istadium Nazzjonali, nhar l-1 ta' Settembru, inbieghu kollha f'ghaxart ijiem mindu beda l-bejgh taghhom.

Fl-ewwel kummenti tieghu, is-Segretarju Ġenerali tal-MFA, Dr Angelo Chetcuti, qal li l-Assoċjazzjoni tilqa' b'sodisfazzjon il-fatt li l-biljetti kollha għall-partitarji Maltin nbieghu kollha.

Huwa sostna li l-pjani min-naħa tal-MFA għal din il-partita tant mistennija ilhom li b'dew ix-xhur hekk kif parli ta' dan il-livell tippossjedi sfida loġistika iżda grazzi għall-isforzi u d-dedikazzjoni ta' dawk involuti, il-preparazzjonijiet jinsabu fl-aqwa taghom. Dan applika wkoll għall-ipproċessar tal-biljetti li pprogrressa b'mod tajjeb hafna.

Dr Chetcuti afferma li waqt li l-MFA tiringrazzja lill-partitarji kollha li xtraw il-biljetti taghhom għal din il-partita, l-assoċjazzjoni qed tappella lill-istess

partitarji lokali kollha biex jagħtu l-appoġġ massimu lit-team nazzjonali għal din l-okkażjoni speċjali. L-MFA qed toffri wkoll biljetti kumplimentari għal tfal li huma membri ta' nurseries bħala parti minn inizjattivi marbuta mal-Football Social Responsibility.

Dr Chetcuti qal ukoll li iktar minn 1,900 tifel u tifla min-nurseries tal-football lokali se jkunu qed jirċievu biljetti b'xejn għal din il-partita u dan jammonta għal iktar minn 11% tal-kapaċità kollha tal-istadium.

Il-fatt li numru sabiħ tat-tfal li qed jaspiraw li jkunu footballers se jidhlu fl-istadium mingħajr flus għall-parlita ta' dan it-tip, huwa xhieda tal-impenn li għandha l-MFA għall-programm 'Football for Life'.

L-MFA se tkun qed tagħti wkoll madwar 250 biljett kumplimentari lil organizzazzjonijiet filantropiċi, waqt li numru ta' żoni aċċessibbli se jkunu disponibbli għall-persuni b'dizabbiltà.

Biljetti fis-South Stand għal tfal ta' 12-il sena jew inqas se jkunu qed jiswew nofs

il-prezz oriġinali. Huwa stmat li 5% tal-biljetti mibjugha f'dan is-settur ittiehdu mit-tfal. Skond l-aħhar żviluppi mill-FA Ingliża, iktar minn 3,700 biljett fin-North Stand ġew mibjughin. In-North Stand li ġiet allokata għall-partitarji Ingliżi għadha 4,039 seat waqt li l-kapaċità kollha tal-Istadium Nazzjonali hija dik ta' 16,997.

Punt interessanti li ntqal waqt il-konferenza stampa meta ġie mniedi l-bejgh tal-biljetti kien li kuntrarju għal kif kien isir qabel, il-loghbiet internazzjonali ta' ċertu importanza, fosthom kif sar qabel il-partiti li fihom Malta affrontat lill-Italja, mhux se jkun qed jiġi ppreparat Fan Park barra tal-istadium ... u dan sar fuq xewqa u struzzjonijiet mill-Pulizija minhabba mizuri ta' sigurtà.

Waqt l-istess konferenza tal-aħbarijiet, Dr Chetcuti afferma li l-MFA tinsab f'kontatt kontinwu kemm mal-Pulizija ta' Malta kif ukoll mal-FA Ingliża biex jiġi assigurat li tkun provduta sigurtà massima qabel, waqt u wara din il-partita għall-benefiċċju ta' dawk kollha li se jattendu. ■



Se tinfetaħ b'mod uffiċjali The Trophies Lounge

■ Il-Malta Football Association, fil-gimghat li gejjin se tiftaħ b'mod uffiċjali The Trophies Lounge li tinsab fit-tieni sular tal-Millennium Stand.

Din hija sala li kull partitarju għandu jżur u li hija attrezzata bis-servizi ta' bars u screens kbar fejn il-membri u l-mistednin ikunu jistgħu jsegwu avvenimenti oħra fil-konfort ta' ambjent san waqt li jkun għaddej il-logħob fl-Stadium Nazzjonali.

L-ewwel membri li jaffiljaw f'The Trophies Lounge, se jaċċertaw minn post għall-partita mill-aktar mistennija kontra L-Ingilterra, valida mir-round ta' kwalifikazzjoni tat-Tazza tad-Dinja 2018, li se tintlagħab fl-1 ta' Settembru, li ġej ... kif ukoll għall-aħħar partita li Malta se tilgħab f'darna f'din il-kompetizzjoni, kontra L-Litwanja, fl-5 ta' Ottubru.

Il-membri se jkunu jistgħu jgawdu minn bosta benefiċċji fosthom skontijiet.

Għal aktar informazzjoni wiehed għandu jżur is-sit elettroniku uffiċjali: trophieslounge.mfa.com.mt jew jibgħat email fuq: norman.saliba@mfa.com.mt. ■



FOOTBALL TAT-TFAJLIET UNDER 17

It-tfajliet Maltin jirritornaw bl-unuri mill-Estonja



■ It-team Malti ta' Taht is-17-il sena tat-tfajliet, taht il-gwida tal-coach Frank Schembri, halla impressjoni ferm pożittiva wara l-prestazzjonijiet konvinċenti tagħhom fil-UEFA Women's Development tournament, li sar riċen-temment fl-Estonja.

F'tournament fejn ma tithaddimx is-sistema tal-ghadd tal-punti iżda li jiffokka biss fuq l-iżvilupp taż-żgħażaġh, it-tfajliet Maltin xorta wahda sabu l-motivazzjoni biex joħorġu rebbieha f'żewġ logħbiet mit-tlieta li lagħbu.

L-ewwel rebħa waslet kontra t-team tal-Azerbaijan (2-1), li jibbaża hafna fuq il-fizika. Wara li l-Maltin sabu ruhhom fi żvantaġġ, Demi Magrin u Valentina Rapa skorjaw darbtejn sabiex dawru telfa f'rebħa u b'hekk urew li f'dan it-team jeżisti karattru u anke dedikazzjoni.

Ir-rebħa l-oħra waslet fl-aħħar partita, proprju kontra t-team ospitu, l-Estonja (2-1). Bl-attakkanta Magrin terġa' ssib ix-xibka, din id-darba kienet Maria Farrugia li

nizzlet ukoll isimha fuq il-lista tal-skorers.

L-Estonja rnexxielhom inaqqsu d-dis-takk iżda d-determinazzjoni tal-Maltin ghenithom sabiex jiproteġu il-vantaġġ tagħhom sat-tisfira finali.

Fil-partita l-oħra, il-Maltin sfaw meġhluha mit-team b'saħħtu tal-Finlandja bl-skor ta' 4-0, wara li l-istess Nordiċi kienu għadhom gejjin minn rebħa kbira ta' 6-0 fuq l-Estonja.

Il-coach Malti, Frank Schembri, esprima s-sodisfazzjon tiegħu billi stqarr li t-tfajliet urew dedikazzjoni u passjoni, anke jekk għal hafna minnhom din kienet l-ewwel esperjenza barra minn xtutna biex jieħdu sehem f'tournament importanti.

Għaldaqstant, minkejja d-diffikultajiet li forsi sabu, xorta rnexxielhom jesprimu t-talent tagħhom.

Din is-selezzjoni terġa' tkun fl-azzjoni f'Ottubru li ġej, hekk kif se tilgħab tliet partiti, kontra s-Slovenja, il-Finlandja u

l-Italja, validi mill-kwalifikazzjoni għall-Kampjonat Ewropew ta' Taht is-17-il sena.

L-iskwadra Maltija tat-tfajliet ta' taht is-17-il sena

Goalkeepers: Lauren Sciberras (Mgarr U.), Sarah Zarb (Mosta).

Difensuri: Tammy Agius, Jessica Lee Dimech, Chloé Ann Fllul (Tarxien R.), Vaentina Rapa (Gozo), Nicole Sciberras (Mosta), Rohanne Zahra (Luxol), Amber Brincat (Hibernians), Nicole Zammit (Birkirkara).

Midfielders: Michela Bonello Ghio (Luxol), Amy Busuttill (Tarxien R.), Maia Debono (Mgarr U.), Maria Farrugia (Gozo), Celeste Grech (Mosta), Angelique Schembri (Mgarr U.), Samantha Zarb (Birkirkara), Demi Magrin (Kirkop U.).

Attakkanti: Shakira Bugeja (Hibernians), Michela Felice (Birkirkara). ■

Uffiċjali Maltin jieħdu sehem f'festival internazzjonali



■ L-uffiċjali internazzjonali, Alan Mario Sant bħala referee, Luke Portelli u Christopher Francalanza bħala assistenti referees, flimkien ma' uffiċjali oħra tal-FIFA minn Franza, Ġreċja, Rumani-ja, Repubblika Ċeka, Skozja, Angola u l-Ġappun, f'din l-aħhar ġimgħa kkontrollaw diversi partiti mill-Festival International Espoirs de football (magħruf ukoll bħala t-turnew ta' Toulon) li kien kontestat mit-timijiet nazzjonali taż-żgħażaġħ tal-Ingilterra, Repubblika Ċeka, Franza, Skozja, Wales (UEFA), Angola u Ivory Coast (CAF), Bahrain, Indonesja u l-Ġappun (AFC), Brazil (CONMEBOL), u Kuba (CONCACAF).

Wara li kienu involuti f'kull ġurnata mill-fażi tal-gruppi (tliet logħbiet), it-terna arbitrali Maltija ikkontrollat il-logħba għat-tielet u r-raba' post mirbuha mill-Iskozja kontra r-Repubblika Ċeka.

F'dan it-tournament ha sehem ukoll il-membri tar-Referees Committee, Stephen Mallia, li apparti li kien osservatur tar-referees f'diversi partiti – inkluża l-finali tas-Sibt, 10 ta' Gunju, mirbuha mill-Ingilterra kontra l-Ivory Coast, fi Stade de Lattre, Aubagne – kien parti mir-Refereeing Commission mas-Sinjuri Michel Vautrot minn Franza u Michel Piroux mill-Belġju. ■

Referees Maltin fil-kompetizzjonijiet Ewropej

■ It-tliet referees internazzjonali Maltin, Alan Mario Sant, Fyodor Zammit u Trustin Farrugia Cann, ikkontrollaw logħbiet mill-kompetizzjonijiet Ewropej.

Farrugia Cann kien appuntat biex jirreffja l-logħba mill-ewwel leg tal-ewwel round ta' kwalifikazzjoni tal-UEFA Europa League bejn UE Santa Colona (Andorra) u NK Osijek (Kroazja), f'Andorra La Vella, Andorra, fejn dawn tal-aħhar rebhu bl-iskor ta' 2-0.

Huwa kien assistit minn Jurgen Spiteri u William Debatista filwaqt li Alex Grech kien ir-raba' uffiċjal.

Zammit kien mahtur biex jikkontrolla t-tieni leg tal-ewwel round ta' kwalifikazzjoni tal-UEFA Champions League bejn La Fiorita (San Marino) u Linfield (Irlanda ta' Fuq) liema konfront spicċa fi draw ta' 0-0.

L-assistenti kienu Luke Portelli u Chris Francalanza filwaqt li Stefan Pace kien ir-raba' uffiċjal.

Sant kien appuntat biex jirreffja l-ewwel leg tat-tieni round ta' kwalifikazzjoni tal-UEFA Champions League bejn Apollon (Ċipru) u F91 Dudelange (Lussemburgu) fejn Apollon haġġu rebbieha bl-iskor ta' 1-0.

Sant kien assistit minn Roberto Vella u Luke Portelli, b'Mario Apap ikun ir-raba' uffiċjal. ■



Alan Mario Sant



Fyodor Zammit



Trustin Farrugia Cann

Hibernians jgħaddu b'żewġ rebħiet

■ Hibernians għaddew għat-tieni round ta' kwalifikazzjoni tal-UEFA Champions League meta għelbu lil FCI Tallinn tal-Estonja, b'aggregate ta' 3-0 biż-żewġ rebħiet ikunu ta' 2-0 u 1-0 rispettivamente. B'hekk ikkwalifikaw biex jiffaċċjaw lil RB Salzburg tal-Awstrija.

L-ewwel leg intlagħab fil-Hibernians Stadium u wara biss tliet minuti, Tallinn rebħu penalty ferm kontroversjali meta l-midfielder ta' Hibernians Johann Bezzina gie ġġudikat li ffawlja lil Pavel Domov fil-kaxxa.

Iżda mill-11-il metru, Kirill Nesterov ra lill-goalkeeper ta' Hibernians, Andrew Hogg, idawwar il-ballun f'corner.

Man-nofs siegħa logħob, Tallinn resqu viċin meta xutt minn barra l-kaxxa ta' Pavel Domov stampa mal-mimduda.

Kwarta wara, eżattament qabel tmiem l-ewwel taqsima, Hibernians tilfu ċans tad-deheb li jifthu l-iskor proprju fl-ewwel azzjoni denja tagħhom meta Jorge Pereira da Silva ra d-daqqa ta' ras tiegħu tiġi mxellfa f'corner.

Mal-ftuħ tat-tieni taqsima, l-avversarji harġu iktar aggressivi u, fit-53 minuta, minn azzjoni personali, Albert Prosa qabeż żewġ difensuri Pawlisti qabel ra x-xutt tiegħu jiġi milqugh minn mal-art minn Andrew Hogg.

Hibernians wiegħbu żewġ minuti wara u pprotestaw għal penalty meta cross perikoluż għan nofs tal-kaxxa ta' Clayton Failla deher imiss ma' id Alek-sandr Volodin iżda deher kollox normali għar-referee Svizzeru, Fedayi San.

It-team minn Raħal Ġdid kompli juri

l-aħjar logħob u ta' dan gie ppremjat meta fit-62 minuta, wara li rċieva mill-free-kick ta' Marko Sahaneck, JORGE PEREIRA DA SILVA għola tajjeb u permezz ta' daqqa ta' ras preċiża tefa' l-ballun wara l-goalkeeper Igonen.

Għaxar minuti wara, Hibernians aċċortaw mir rebħa meta minn azzjoni ta' corner, u wara li qamet taħwida quddiem il-lasti avversarji, BJORN KRISTENSEN, kien pront u xollof il-ballun għal ġox-xibka.

Fit-tieni leg, li ntlagħbet f'A. Le Coq Arena, iċ-champions Maltin niżlu bi pjan prudenti fit-tentattiv li ma jsofrux goal kmieni. U proprju hekk ġara għax b'mod gradwali Hibernians bdew jimmatuwar fil-logħob tagħhom u saħansitra bdew jikkontrollaw kull sitwazzjoni.



I Leg

27.06.2017 - 20.00 hrs



Hibernians 2
J. P. Da Silva 62, B. Kristensen 72



FCI Tallinn 0

HT 0-0 Hibernians Stadium

Hibernians – 1-Andrew Hogg, 6-Rui Da Gracia Gomes, 7-Jackson Lima (4-Dunstan Vella 90), 8-Rodolfo Soares, 9-Marcelo Dias, 11-Bjorn Kristensen, 13-Clayton Failla, 19-Johan Bezzina, 20-Andre Agius, 23-Jorge Pereira da Silva (10-Jurgen Degabriele 90), 31-Marko Sahaneek (22-Joseph Mbong 77)

Coach – Mark Miller

Tallinn – 1-Matvei Igonen, 3-Roman Nesterovski (2-Andre Kalimullin 38), 4-Vladimir Avilov, 7-Aleksandr Volodin, 9-Jevgeni Harin (21-Sergei Tumasyan 84), 11-Kirill Nesterov (8-Vladimir Voskoboinikov 79), 12-Aleksandr Kulnits, 20-Pavel Domov, 23-Dmitri Kruglov, 27-Aleksandr Dmitrijev, 99-Albert Prosa

Coach – Aleksandr Pustov

Referee – Fedayi San (Svizzera)

Assistenti – Stephane De Almeida, Carmine Sangiovanni (Svizzera)

Raba' Uff. – Sascha Amhof (Svizzera)

Ammoniti – J. Bezzina, C. Failla (H), A. Kalimullin, A. Dmitrijev, V. Voskoboinikov (T)

II Leg

04.07.2017 - 16.00 hrs



FCI Tallinn 0



Hibernians 1
J. P. Da Silva 88

HT 0-0 A. Le Coq Arena - Tallinn

Tallinn – 1-Matvei Igonen, 2-Andre Kalimullin, 4-Vladimir Avilov, 9-Jevgeni Harin, 11-Kirill Nesterov (22-Artur Rattel 71), 12-Aleksandr Kulnits, 20-Pavel Domov (15-Eduard Golovljov 80), 21-Sergei Tumasyan (8-Vladimir Voskoboinikov 65), 23-Dmitri Kruglov, 27-Aleksandr Dmitrijev, 99-Albert Prosa

Coach – Aleksandr Pustov

Hibernians – 1-Andrew Hogg (24-Rudi Briffa 15), 5-Martin Kreuzriegler, 6-Rui de Gracia, 7-Jackson Lima, 8-Rodolfo Soares, 9-Marcelo Dias, 11-Bjorn Kristensen, 13-Clayton Failla, 19-Johan Bezzina, 23-Jorge Pereira da Silva (10-Jurgen Degabriele 89), 31-Marco Sahaneek (22-Joseph Mbong 71)

Coach – Mark Miller

Referee – Alex Troleis (Faroe Islands)

Assistenti – Johnleig Gerdisa, Dan Petur Pauli Hojgaard (Faroe Islands)

Raba' Uff. – Danfinn Olsen (Faroe Islands)

Ammoniti – M. Igonen, A. Kulnits (T)

(Aggregate: Hibernians 3-0)

Min-naħa tal-avversarji, aktar ma beda jghaddi l-hin aktar bdew juru frustrazzjoni bil-konsegwenza li bdew jikkommettu żbalji elementari.

Filwaqt li l-uniku attakk serju ta' Tallinn wasal f'nofs l-ewwel taqsima li minnu Kirill Nesterov falla l-mira, fl-aħħar 10 minuti, il-Mallin leqqu viċin minn Clayton Failla (79) u Rodolfo Soares (81).

U meta l-partita dehret li kienet se tispicċa fi draw, kien JORGE PEREIRA DA SILVA (88) li xehet lill-kamp Pawlist f'dellirju ta' ferh meta skorja l-uniku goal tal-partita wara li hareġ għal through pass u laħaq qabel il-goalkeeper avversarju f'tarf il-kaxxa biex avvanza waħdu u bil-kalma kollha xehet f'xibka vojta. ■



(Fuq Xellug) Marcelo Dias (Hibernians) jipprova jaqbez lil Jevgeni Harin (Tallinn) (Fuq nos) Rui Da Gracia Gomes (Hibernians) jittaklija lil Kirill Nesterov (Tallinn) (Fuq Lemin) Bjorn Kristensen (Hibernians) segwit minn Jevgeni Harin (Tallinn) u (Taħt) Il-formazzjoni inizjali ta' Hibernians li laghbet kontra FCI Tallinn



IL-formazzjoni inizjali ta' Hibernians li lagħbet kontra RB Salzburg

Hibernians eliminati minn team qawwi



**UEFA
CHAMPIONS
LEAGUE**

L-avventura ta' Hibernians fil-UEFA Champions League intemmet fit-tieni round ta' kwalifikazzjoni meta sfaw eliminati mit-team qawwi Awstrijak, RB Salzburg, b'aggregate ta' 6-0 wara li tilfu ż-żewġ legs bl-iskor identiku ta' 3-0.

L-ewwel leg intlagħab fil-Hibernians Stadium u l-avversarji mill-ewwel taw indikazzjoni tal-potenzjal tagħhom. Huma kienu team organizzat u kompatt minn kull lat meta kellhom wirja kbira bi players partikolari fosthom Reinhold Yabo, Diadie Samassekou, Valentino Lazaro u Takumi Minamino, jispikkaw fost l-oħrajn u ma lkun l-ebda sorpriża li dawn ikunu qed iħallu lil dan it-team biex jingħaqdu ma' timijiet iktar ikkwotati fl-ambitu tal-football Ewropew fil-futur qrib.

Kien biss fil-31 minuta li waslet l-ewwel azzjoni denja ta' nota meta FC Salzburg rebhu penalty hekk kif Munas Dabbur indirizza cross għan-nofs bil-ballun izda jahbat ma' id Jackson Lima u b'hekk ir-referee Kroat, Fran Jovic, kien pront ipponta lejn il-

11-il metru.

Minn dan il-penalty inkariga ruħu l-player mill-Kosovo, VALON BERISHA, li sammar il-ballun fir-rokna ta' fuq tax-xibka.

Erba' minuti biss wara, l-Awstrijači rduppjaw l-iskor meta Berisha għadda tajjeb lejn il-player internazzjonali mill-Korea ta' Isfel HEE-CHAN HWANG li permezz ta' xutt angolat tefa' l-ballun fix-xibka.

Hibernians holqu l-ewwel periklu fit-38 minuta meta Jorge Pereira da Silva ra x-xutt tiegħu minn tarf il-kaxxa jgħaddi ftit għoli minn fuq il-lasti difiżi mill-goalkeeper, Alexander Walke.

Fil-ftuh tal-tieni taqsima, FC Salzburg, komplew fejn hallew qabel il-mistrieħ u fl-54 minuta xutt ta' Munas Dabbar ġie mblukkat minn Andrew Hogg li izda ma żammx ... bil-ballun jahbat mal-attakkant Ġappuniż TAKUMI MINAMINO, kif ukoll ma' sieq il-wieqfa qabel intemm ġewwa.

Konxji mill-vantaġġ komdu li kellhom, l-Awstrijači komplew jamministraw il-logħba u jikkontrollaw lill-avver-

sarji tagħhom b'ħafna mil-logħob ikun konċentrat f'nofs il-ground.

Fis-86 minuta FC Salzburg spiċċaw jilagħbu b'10 players meta tkeċċa għalihom il-player Valon Berisha wara foul ikrah li wettaq f'nofs il-ground fuq Rodolfo Soares.

Fil-hin miżjud assistejna għall-isbah azzjoni meta Jurgen Degabriele żbilanċja żewġ avversarji bil-kontroll impekkabbli tiegħu izda l-konkluzjoni kienet ċentrali.

Il-lieni leg kien biss formalità u fil-verità kienet missjoni impossibbli għall-Pawlisti.

L-Awstrijači fethu l-iskor fil-11-il minuta minn xutt ta' Marc Rzatowski li skorja l-ewwel goal tiegħu għal RB Salzburg fil-kompetizzjonijiet Ewropej.

U b'hibs maħsuda l-avversarji rduppjaw, fl-20 minuta, minn Fredrik Gulbrandsen.

Wara dan il-goal, Hibernians irriorganizzaw lilhom infushom u minkejja li t-team Awstrijak kien territorjalment aħjar, il-goalkeeper Andrew Hogg ftit li xejn ġie impenjat sakemm Amadou Haidara (86) ssiġilla r-rebha għal Salzburg.



RB Salzburg - l-avversari ta' Hibernians



Bjorn Kristensen (Hibernians) isewgi lil Reinhold Yabo (RB Salzburg)



Clayton Failla (Hibernians) jantiċipa lil Valentino Lazaro (RB Salzburg)



Taqtiegħa għall-ballun bejn Andreas Ulmer (Salzburg) u Jorge Pereira da Silva (Hibernians)

I Leg

11.07.2017 - 20.30 hrs

	Hibernians	0
	RB Salzburg	3
V. Berisha 32 pen, H. Chan Hwang 35, T. Minamino 54		

HT 0-2 Hibernians Stadium

Hibernians – 1-Andrew Hogg, 5-Martin Kreuzliedler, 6-Rui da Gracia Gomes, 7-Jackson Lima, 8-Rodolfo Soares, 9-Marcelo Dias (22-Joseph Mbong 76), 11-Bjorn Kristensen (10-Jurgen Degabriele 84), 13-Clayton Failla (31-Marco Sahane 65), 19-Johann Bezzina, 20-Andre Agius, 23-Jorge Pereira Da Silva
Coach – Mark Miller
RB Salzburg – 33-Alexander Walke, 3-Paulo Miranda, 5-Duje Caleta-Car, 7-Reinhold Yabo (11-Marc Ratzkowski 75), 8-Diadie Samassekou, 9-Munas Dabbur, 10-Valentino Lazaro, 14-Valon Berisha, 17-Andreas Ulmer, 18-Takumi Minamino (13-Hannes Wolf 63), 19-Hee-Chan Hwang (21-Fredrik Gulbrandsen 70)
Coach – Marco Rose
Referee – Fran Jovic (Kroazja)
Assistenti – Ivica Modric, Hrvoje Radic (Kroazja)
Raba' Uff – Igor Pajac (Kroazja)
Ammoniti – M. Dias (H), V. Lazaro, H. C. Hwang (S)
Tkeća – V. Berisha 86 (S)

II Leg

19.07.2017 - 20.30 hrs

	RB Salzburg	3
	Hibernians	0
M. Ratzkowski 11, F. Gulbrandsen 20, Amadou Haidara 86		

HT 2-0 Salzburg Stadium - Salzburg

RB Salzburg – 1-Cican Stankovic, 3-Paulo Miranda, 5-Duje Caleta-Car, 8-Diadie Samassekou, 9-Munas Dabbur, 10-Valentino Lazaro (25-Patrik Farkas 69), 11-Marc Ratzkowski (4-Amadou Haidara 64), 13-Hannes Wolf, 17-Andreas Ulmer, 21-Fredrik Gulbrandsen (19-Hee-Chan Hwang 56), 24-Christoph Leitgeb
Coach – Marco Rose
Hibernians – 1-Andrew Hogg, 11-Bjorn Kristensen, 13-Clayton Failla (10-Jurgen Degabriele 80), 19-Johann Bezzina (Marco Sahane 65), Hogg, 5-Martin Kreuzliedler, 6-Rui da Gracia, 7-Jackson Lima, 8-Rodolfo Soares, 9-Marcelo Dias (22-Joseph Mbong 46), 20-Andre Agius, 23-Jorginho
Coach – Mark Miller
Referee – Sergei Lapochkin (Russja)
Assistenti – Aleksei Lebedev, Aleksander Kudryavtsev (Russja)
Raba' Uff – Evgeny Turbin (Russja)
Ammoniti – Hadd

Aggregate: RB Salzburg 6-0



Johann Bezzina (Hibernians) jattakka lil Diadie Samassekou (Salzburg)

Skor rispettabbli minnn Floriana kontra Red Star Belgrade

■ Floriana sfaw eliminati mill-UEFA Europa League meta fl-ewwel round ta' kwalifikazzjoni tilfu b'aggregate ta' 6-3.

Kienet eliminazzjoni kontra l-ex-champions Ewropej Red Star Belgrade meta kienu ghollew iċ-Champions Cup, fl-1991, meta fil-finali kienu għelbu lil Marseille 5-3 bl-għoti tal-penalties meta sas-suffara finali l-iskor baqa' dak ta' 0-0.

L-ewwel leg intlagħab f'Belgrade fejn Floriana ħarġu telliefa bl-iskor ta' 3-0

Floriana sofrew goal tard fl-ewwel taqsima skorjat minn penalty erba' minuti fuq il-hin miżjud u lejn it-tmiem sofrew żewġ goals ohra.

Fl-10 minuta, Floriana setghu marru fil-vantaġġ iżda x-xutt ta' Ignazio Varela habatlu mal-last.

U bl-ewwel taqsima dehret li kienet

se tintemm bla goals, Red Star ingħataw penalty għal foul ta' Enzo Ruiz fuq Nemanja Milic, li tiegħu ntweraw l-karta l-hamra, u mill-11-il metru l-player mill-Ghana, RICHMOND BOAKYE, gheleb lil Justin Haber.

Floriana dehru li kienu se jżommu l-iskor minimu iżda l-ewwel SLAVOLJUV SMIC (78) għamilhom tnejn għat-team Serb u aktar tard RICHMOND BOAKYE (89) issigilla r-rebħa minn azzjoni ta' corner.

Fit-tieni leg, li ntlagħab fil-Hibernians Stadium, Floriana spiċċaw fi draw ta' 3-3. Red Star Belgrade fethu l-iskor fl-ewwel azzjoni perikoluża li holqu fit-12-il minuta meta l-captain Dusan Andjelkovic xehet cross perikoluż mil-lemin lejn l-attakkant, RICHMOND BOAKYE li

għola tajjeb u permezz ta' daqqa ta' ras preċiża tefa' l-ballun fix-xikba.

Iżda Floriana kisbu d-draw meta, fit-43 minuta, rebħu penalty meta Juninho Cabral twaqqa' fil-kaxxa mid-difensur Damien Le Tallec.

Mill-11-il metru STEVE PISANI ma żbaljax hekk kif tefa' l ballun naħa u lill-goalkeeper Filip Manojlovic in-naħa l-oħra.

Fis-70 minuta, is-Sorbi reġgħu marru fil-vantaġġ meta Andjelkovic indirizza cross lejn Srnic li niżżel il-ballun lejn RICHMOND BOAKYE li permezz ta' xutt bid-dawra tefa' l-ballun fir-rokna tax-xikba.

Is-Sorbi skorjaw it-tielet goal fis-76 minuta meta Richmond Boakye għadda tajjeb lejn NENAD MILIJAS li ġie wiċċ



imb'wiċċ ma' Matthew Grech u tefa' l-ballun fix-xibka.

Floriana wiegħbu mill-ewwel u naqqsu l-margni tal-iskor fis-77 minuta b'xutt angulat ta' MAURIZIO VELLA li ntemm fir-rokna tax-xibka. Fit-80 minuta is-Serbi spiċċaw jilaghbu b'10 players meta Marko Gobeljic ikkommetta foul ikrah fuq Maurizio Vella biex intwera mill-ewwel il-karta l-hamra.

Il-Greens ġabu l-iskor indaqs fit-83 minuta, minn daqqa ta' ras ta' IGNACIO VARELA li kkonkluda minn cross fuq ix-xellug.

Iżda dan l-iskorer flit dam jifraħ hekk kif intwera l-karta hamra meta wara l-goal għamel mossa oxxena indiriz-zata lejn il-coach tat-team avversarju, Vladan Milojevic. ■



(Fuq Xellug) Jacinto Cabral (Floriana) jiltakilja lil Dusan Andjelkovic (Red Star) (Fuq Nofs) Maurizio Vella (Floriana) attakkat minn Damien Le Tallec (Red Star) (Fuq Lemin) Sebastian Nayar (Floriana) jiddefendi l-ballun minn Ricardinho (Red Star) u (Taħt) Il-formazzjoni inizjali ta' Floriana li lagħbet kontra Red Star Belgrade

I Leg

29.06.2017 - 20.45 hrs

Red Star Belgrade 3
R. Boakye 45 pen, 89, S. Srnica 78

Floriana 0

HT 1-0 Rajko Mitic Stadium - Belgrade

Red Star – 22-Filip Manojlovic, 4-Damien Le Tallec, 5-Abraham Frimpong, 14-Richmond Boakye (9-Milan Pavkov 61), 16-Nemanja Milic (10-Nenad Milijas 68), 20-Mitchell Donald, 30-Filip Stojkovic, 33-Dusan Andjelkovic, 55-Slavoljub Srnica, 89-Ricardinho (11-Luka Adzic 81), 90-Vuajdin Savic
Coach – Vladan Milojevic

Floriana – 16-Justin Haber, 3-James Baldacchino, 5-Enrico Pepe, 6-Enrico Ruiz, 7-Save Pisanic, 9-Ignacio Varela (23-Jacinto Cabral 66), 10-Sebastian Nayar, 11-Maurizio Vella, 26-Arthur Henrique, 80-Nicolas Chiesa (28-Noel Nyason 46), 89-Mario Fontanella (8-Clyde Borg 61)
Coach – Giovanni Tedesco
Referee – Mattias Gestanius (Finlandja)
Assistenti – Jan-Peter Aravirta, Mikko Alakare (Finlandja)
Raba' Uff. – Kaarlo Oskari Hamalainen (Finlandja)
Ammoniti – S. Srnica (RS); J. Baldacchino, E. Pepe, S. Pisanic, M. Vella (F)
Tkeċċa – E. Ruiz 45 (F)

II Leg

06.07.2017 - 20.30 hrs

Floriana 3
S. Pisanic 45 pen., M. Vella 78, I. Varela 83

Red Star Belgrade 3
R. Boakye 12, 70, N. Milijas 76

HT 1-1 Hibernians Stadium

Floriana – 24-Matthew Grech, 3-James Baldacchino, 5-Enrico Pepe (28-Noel Nyason 36), 7-Save Pisanic, 8-Clyde Borg (80-Nicolas Hernan Chiesa 81), 9-Ignacio Varela, 10-Sebastian Varela, 11-Maurizio Vella (25-Daniel Agius 90), 23-Juninho Cabral, 26-Arthur Henrique, 89-Mario Fontanella
Coach – Giovanni Tedesco

Red Star – 22-Filip Manojlovic, 4-Damien Le Tallec, 5-Abraham Frimpong, 6-Uros Racic, 14-Richmond Boakye, 16-Nemanja Milic (10-Nenad Milijas 63), 30-Filip Stojkovic, 33-Dusan Andjelkovic, 55-Slavoljub Srnica (40-Luka Ilic 90), 89-Ricardinho (77-Marko Gobeljic 72), 90-Vuajdin Savic
Coach – Vladan Milojevic

Referee – Georgios Kyzas (Georgia)
Assistenti – Chasan Koula, Trylon Petropoulos (Georgia)
Raba' Uff. – Alexandros Aretopoulos (Georgia)
Ammoniti – M. Fontanella, I. Varela, S. Pisanic (F)
Tkeċċew – M. Gobeljic 80 (RS), I. Varela 84 (F)

(Aggregate: Red Star Belgrade 6-3)



Balzan eliminati iżda mhux umiljati



UEFA
EUROPA
LEAGUE

Balzan sfaw eliminati fl-ewwel round ta' kwalifikazzjoni tal-UEFA Europa League meta tilfu b'aggregate ta' 5-3 kontra Videoton tal-Ungerija.

L-ewwel log inlagħab f'Pancho Stadium, f'Felcsut, fejn l-Ungerizi harġu rebbieħa bl-iskor ta' 2-0.

Iżda Balzan kellhom il-mument tagħhom tant li Ryan Fenech, Paul Fenech, Alfred Effiong, Cadu u Bojan Kaljevic kollha fallew il-mira waqt li Ryan Fenech kellu tentattiv fil-last ta' però ġie salvat mill-goalkeeper.

Fit-72 minuta, Videoton rebħu penalty meta Alfred Effiong ikkommetta foul fil-kaxxa fuq Danko Lazovic. Iżda mill-11-il metru, il-goalkeeper Ivan Janjusevic salva x-xutt ta' Marko Scepovic.

Meta kollox kien qed jidher li l-Balzan kien se jiġu lura Malta bi draw, Videoton skorjaw darbtejn minn MARKO SCEPOVIC (79) u Danko Lazovic (92).

Il-lieki leg inlagħab fil-I l-Ibernans Stadium u minkejja li kien fi żvantaġġ ta' żewġ goals, il-Balzanin qamu għall-okkażjoni b'x-xutt ta' draw ta' 3-3.

U l-istess Balzan ma setgħux kellhom bidu aħjar meta marru fil-vantaġġ wara tliet minuti permezz ta' azzjoni tajba bejn Cadu u Ljubomirac li krossja għan-nofs u BOJAN KALJEVIC mill-qrib ifflikkja l-ballun għal gox-xibka.

Immedjata però kienet ir-reazzjoni ta' Videoton li kisbu l-goal tad-draw fil-15-il minuta meta mill-cross ta' Scepovic, Stopira kellu x-xutt mill-qrib imblukkat

mill-goalkeeper Janjusevic imma KRISZTIAN GERESI ha r-rebound u mill-qrib tefa l-ballun fix-xibka.

Videoton kienet diġà resqu qrib qabel dan il-goal b'xutt ta' Scepovic li Janjusevic imblokka f'corner biex wara li skurjaw, deħru kmandi tal-logħba tant li ma damux ma marru fil-vantaġġ.

Infatti, fit-23 minuta, Lazovic żmarka tajjeb lil MARKO SCEPOVIC li qabad lid-difiza ta' Balzan żbilancjata u b'xutt fil-baxx għeleb lill-goalkeeper Ivan Janjusevic.

Ftit wara, Videoton reġġu resqu qrib permezz ta' Lazovic li laqat il-last ta' waqt li qabel intemmet it-taqsim, Balzan hed-dew bi free-kick ta' Cadu imma Effiong minn qagħda tajba ma laqatx bir-ras.

It-tieni taqsimu bdiet fuq nota kwieta b'Videoton jaghtu l-impressjoni li kienu se jerġgħu jkunu aktar avventuruzi fil-logħob tagħhom.

Imma kienu Balzan li għamlu l-iskor indaqs fis-56 minuta meta Ryan Fenech żmarka tajjeb lil ALFRED EFFIONG li bil-goalkeeper Kovacsik barra minn postu llobja l-ballun għal ġor-rokna tax-xibka.

Videoton għafsu hafna biex jerġgħu jmorru fil-vantaġġ b'Janjusevic isalva f'corner xutt b'saħħtu ta' Lazovic. Mill-corner kien Paul Fenech li ċaħħad lil Juhasz li d-daqqa ta' ras tleghu dehret destinata għal ġewwa.

Madankollu kien l-istess ROLAND JUHASZ li skorja bir-ras mill-qrib fit-80 minuta minn free-kick ta' Lazovic.

Balzan però ma damux ma reġgħu għamlu l-iskor indaqs meta ngħataw penalty fil-85 minuta għal foul ta' Nego fuq Effiong u BOJAN KALJEVIC ma fal-liex mill-11-il metru.

Asmir Suljic (Videoton) ittakiljat minn Steve Bezzina (Balzan)



It-team ta' Videoton



Danko Lazovic (Videoton) miżmum minn Steve Bezzina (Balzan)



I Leg

29.06.2017 - 20.45 hrs

	Videoton	2
	Balzan	0

HT 0-0 Pancho Stadium - Felcsut

Videoton – 74-Adam Kovacsik, 6-Andras Fejes, 7-Danko Lazovic, 8-Anel Hadzic, 11-Loic Nego, 22-Stopira, 23-Roland Juhasz, 27-Adam Bodi (49-Krisztian Geresi 63), 33-Jozsef Varga (17-Mate Patkai 54), 44-Marko Scepovic, 99-Asmir Suljic
Coach – Marko Nikolic

Balzan – 32-Ivan Janjusevic, 6-Ryan Fenech, 8-Paul Fenech, 11-Steve Bezzina, 17-Alfred Effiong (10-Dylan Grima 92), 18-Uros Ljubomirac (9-Lecao 77), 23-Elkin Serrano, 30-Cadu (99-Milos Lepovic 83), 44-Milan Savic, 50-Bruno, 86-Bojan Kaljevic
Coach – Marko Micovic

Referee – Dejan Jakimovski (Macedonja)

Assistenti – Nikola Karakolev, Kushtrim Lika (Macedonja)

Raba' Uff. – Nikola Kostencev (Macedonja)

Ammoniti – A. Suljic, R. Juhasz, Stopira (V); M. Savic, R. Fenech, P. Fenech, B. Kaljevic (B)

II Leg

04.07.2017 - 17.45 hrs

	Balzan	3
	Videoton	3

HT 1-2 Hibernians Stadium

Balzan – 32-Ivan Janjusevic, 6-Ryan Fenech (19-Jamie Zerafa 84), 8-Paul Fenech, 11-Steve Bezzina, 17-Alfred Effiong, 18-Uros Ljubomirac, 23-Elkin Serrano, 30-Cadu (7-Lydon Micallef 73), 44-Milan Savic (9-Lecao 72), 50-Bruno, 86-Bojan Kaljevic
Coach – Marko Micovic

Videoton – 74-Adam Kovacsik, 3-Paulo Vinicius, 7-Danko Lazovic (9-Mirko Maric 82), 8-Anel Hadzic (33-Jozsef Varga 85), 11-Loic Nego, 17-Mate Patkai, 22-Stopira, 23-Roland Juhasz, 44-Marko Scepovic, 49-Krisztian Geresi (10-Istvan Kovacs 50), 99-Asmir Suljic
Coach – Marko Nikolic

Referee – Filip Glova (Slovakkja)

Assistenti – Martin Balko, Peter Kovac (Slovakkja)

Raba' Uff. – Mario Vlk (Slovakkja)

Ammoniti – M. Savic, S. Bezzina (B), A. Hadzic, A. Suljic (V)

(Aggregate: Videoton 5-3)



Alfred Effiong (Balzan) jiddefendi l-ballun minn Loic Nego (Videoton)



Valletta

jżommu r-rekord massimu kontra timijiet minn San Marino

■ Valletta għaddew għat-tieni round ta' kwalifikazzjoni tal-UEFA Europa League meta għelbu lil SS Folgore ta' San Marino b'aggragate ta' 3-0 (2-0, 1-0).

Inleinteressanti huwa l-fall li l-lilywhites għandhom rekord massimu kontra timijiet minn San Marino meta rebħu s-sitt logħbiet għad-dlipożizzjoni fejn skorjaw 12-il goal u sofrew wiehed biss ... li jinkludu lil Tre Fiori (2-1 u 3-0) fiċ-Champions League u lil Fiorita (1-0 u 3-0) fl-Europa League.

L-ewwel leg intlagħab fil-Hibernians Stadium li kien karatterizzat minn sħana qawwiya. Kien biss fit-22 minuta li Valletta holqu l-ewwel periklu meta Claudio Pani għadda tajjeb lejn Michael

Mifsud iżda l-goalkeeper ta' Folgore, Luca Bianchi, kien pront u hareġ tajjeb biex antiċipa kull periklu għat-team tiegħu.

Il-Beltin fethu l-liskor fit-42 minuta minn daqqa ta' ras ta' STEVE BORG li kkonkluda mill-cross ta' Umeh Uchenna Calistus.

Fil-ftuħ tat-tieni taqsima, Valletta harġu ferm aggressivi fit-tentattiv li jkabbru l-liskor. U proprju fis-46 minuta, Umeh Uchenna Calistus serva fuq plall lil Romeu Pericles Romao iżda dan spara għoli minn qagħda ideali fejn seta' wkoll għamel aħjar.

Żewġ minuti wara, il-Lilywhites irnexxielhom jirduppjaw l-liskor meta

Uchenna Calistus għadda lejn MAXI-MILANO ALEJANDRO VELASCO li avvanza tajjeb qabel għe wiċċ imb'wiċċ mal-goalkeeper avversarju, Luca Bianchi, u xehet l-ballun fix xibka.

Fit-72 minuta, Santiago Malano kellu x-xutt tiegħu milqugh minn Bianchi li izda ma zammx, biex mir-rebound Calistus reġa' mpenja lill-istess Bianchi li salva tajjeb minn mal-art.

Mill-bqija tal-logħba rari kien hemm azzjoni li klenet perikoluza blex l-liskor baqa' ma nbidilx.

It-tieni leg intlagħab, f'San Marino Stadium, f'Serravalle, u minkejja li Folgore harġu mill-ewwel fuq l-offensiva fit-tentattiv li jiskorjaw goal kmieni,



Valletta kkontrollaw kull sitwazzjoni u sahanistra kellhom tentattivi minn Maximiliano Velasco u Juan Cruz Gill. bl-aħjar ċans jasal, fid-39 minuta, minn Uchenna Umeh Calistus li minn qagħda ideali xehel barra.

U żewġ minuti minn tmien l-ewwel taqsim, Marco Bernardi kien għoddu fetah l-iskor iżda falla l-mira mill-qrib.

Iżda kienu Valletta li aċċertaw mill-kwalifikazzjoni meta, fis-66 minuta, fethu l-iskor minn free-kick ta' SANTIAGO MALANO li laqat il-lastu bil-ballun jahbat mal-goalkeeper Bianchi u jispiċċa fix-xibka.

Sas-suffara finali l-iskor baqa' dak ta' 1-0 biex Valletta kkwalikaw b'aggregate ta' 3-0. ■

(Fuq Xellug) Taqtiegħa għall-ballun bejn Kyrian Nwoko (Valletta) u Andrea Nucci (Folgore)
(Fuq Lemin) Il-formazzjoni inizjali ta' Valletta kontra Folgore
(Isfel Xellug) Maximiliano Velasco (Valletta) jghaddi minn bejn żewġ avversarji u (Isfel Lemin) Michael Mifsud (Valletta) jipprova jaqbeż lil Luca Bezzi (Folgore)

ritratti Christine Borg u Dominic Borg



I Leg

29.06.2017 - 20.45 hrs



Valletta 2
S. Borg 42, M. A. Velasco 48



SS Folgore 0

HT 1-0 Hibernians Stadium

Valletta – 1-Henry Bonello, 4-Steve Borg, 5-Ryan Camilleri, 6-Juan Cruz Gill, 8-Santiago Malano, 9-Michael Mifsud, 19-Joseph Zerafa, 23-Claudio Pani (10-Roderick Briffa 90), 27-Maximiliano Alejandro Velasco (14-Kyrian Nwoko 64), 42-Uchenna Umeh Calistus (16-Jean Borg 81), 90-Romeu Pericles Romao
Coach – Zoran Popovic

Folgore – 1-Luca Bianchi, 3-Alberto Semprini, 4-Andrea Nucci, 10-Luca Bezzi, 11-Ramiro Martin Lago, 14-Christofer Genestreti, 17-Alessandro Bianchi (7-Nicolo Venerucci 77), 22-Luca Paradisi, 24-Francesco Sartori (23-Manuel Iuzzolino 84), 28-Cristian Brolli, 99-Marco Bernardi (5-Stefano Sacco 83)

Coach – Oscar Lasagni

Referee – Denis Scherbakov (Bulgarija)
Assistenti – Andrei Getikov, Eugenni Romanov (Bulgarija)

Raba' Uff. – Viktor Shimusik (Bulgarija)

Ammoniti – C. Genestreti (F); J. Zerafa, J. Borg (V)

II Leg

06.07.2017 - 20.30 hrs



SS Folgore 0



Valletta 1
S. Malano 65

HT 0-0 San Marino Stadium - Serravalle

Folgore – 1-Luca Bianchi, 3-Alberto Semprini, 4-Andrea Nucci, 5-Stefano Sacco (21-Luca Bonifazi 62), 10-Luca Bezzi, 11-Ramiro Martin Lago (29-Luca Rossi 87), 15-Marco Bernardi, 22-Luca Paradisi, 24-Francesco Sartori, 28-Cristian Brolli, 99-Marco Bernardi (7-Nicolo Venerucci 81)
Coach – Oscar Lasagni

Valletta – 1-Henry Bonello, 4-Steve Borg, 5-Ryan Camilleri (16-Jean Borg 69), 6-Juan Cruz Gill (14-Kyrian Nwoko 81), 8-Malano Santiago, 9-Michael Mifsud, 19-Joseph Zerafa, 23-Claudio Pani, 27-Maximiliano Velasco, 42-Uchenna Umeh Calistus, 90-Romeu Romao (10-Roderick Briffa 61)
Coach – Zoran Popovic

Referee – Genc Nuza (Kosovo)

Assistenti – Fatlum Berisha, Bujar Selimaj (Kosovo)

Raba' Uff. – Besfort Kasumi (Kosovo)

Ammoniti – S. Sacco, L. Bezzi (F); J. Zerafa, C. Pani, U. Umeh, R. Briffa (V)

(Aggregate: Valletta 3-0)



Il-formazzjoni inizjali ta' Valletta kontra FC Utrecht

Valletta eliminati b'aggregate rispettabbli



Valletta sfaw eliminati mill-UEFA Europa League meta fit-tieni round ta' kwalifikazzjoni sfaw meghluha mill-Olandiżi, FC Utrecht, bl-aggregate rispettabbli ta' 3-1.

Fl-ewwel leg, il-Beltin irroxolhom jiksibu riżultat prestigjuż ta' minghajr goals hekk kif immansaw lill-avversarji li deheru frustrati li ma setghux isibu t-triq lejn ix-xibka.

Il-Beltin kienu ferm kompalli u organizzati konxji mill-fatt tal-qawwa tal-avversarji li spiċċaw fir-raba' post tal-kampjonat domestiku.

Inċitati mill-partitarji numerużi tagħhom, Valletta harġu lajheb u wara kwarla holqu l-ewwel periklu permezz ta' Maximiliano Velasco li gie wiċċ imb'wiċċ mal-goalkeeper avversarju, David Janssen.

L-Olandiżi rrispondew man-nofs siegħa logħob meta Sander van der Treeck ra x-xutt angolat tiegħu jiġi milqugh minn mal-

art b'diffikultà mill-goalkeeper Belti, Henry Bonello.

Valletta reġġu holqu l-periklu, fil-41 minuta, meta xutt insidjuż ta' Romeu Romao gie mdawwar f'corner bi bravura minn Jansen.

Fil-ftuħ tat-tieni taqsima, FC Utrecht harġu fuq l-offensiva fit-tentattiv li jmorru fil-vantaġġ u fid-49 minuta xutt ta' Sean Klaiber sab lil Henry Bonello allent.

Huma reġġu holqu l-periklu fit-80 minuta meta free-kick ta' Zakaria Labyad gie ppanċjat minn Bonello qabel ma l-players Olandiżi setghu jilhqqu l-ballun.

Lejn il-tmiem, Utrecht lprovwaw jagħmlu reazzjoni ddisprata biex imorru lura lejn id-dar għall-inqas b'vantaġġ ta' goal. Iżda sabu quddiemhom team determinat li ma ċedix pulzier.

It-tieni leg kien storja oħra fejn Utrecht harġu rebbieha bl-iskor ta' 3-1 u għal-

daqstant kisbu l-kwalifikazzjoni.

L-Olandiżi fethu l-iskor, fid-19-il minuta, minn xutt qawwi tad-difensur Sean Klaiber. Iżda ma kienux kuntenti b'dan il-goal u baqqu jattakkaw biex jiskorjaw it-tieni goal u "joqtlu" l-logħba.

Iżda t-team immexxi mill-coach, Zoran Popovic, innewtralizza dak kollu mitfugh lejha ... sakemm fis-76 minuta Utrecht aċċerlaw mill-kwalifikazzjoni hekk kif minn azzjoni ta' corner, Willem Janssen, għola u fuq kulhadd u bir-ras għeleb lil Henry Bonello.

It-tielet goal, li wasal fit-83 minuta, kien l-isbah wlehed meta Zakaria Labyad, irnexxielu jegħleb lill-goalkeeper Maltin minn pożizzjoni ferm djagonali.

Żewġ minuti mit-tmiem, Valletta għamlu l-iskor aktar rispettabbli meta minn azzjoni ta' corner, Santiago Malano, xehet il-ballun fix-xibka bir-ras.



FC Utrecht - l-avversarji ta' Valletta



Santiago Malano (Valletta) isegwi lil Sander van der Streek (Utrecht)



Azzjoni bejn Jeff Hardeveld (Utrecht) u Maximiliano Velasco (Valletta)



Azzjoni bejn Umeh Uchenna Calistus (Valletta) u Edson Braafheid (Utrecht)

I Leg	
13.07.2017 - 19.30 hrs	
Valletta	0
FC Utrecht	0
Hibernians Stadium	
Valletta – 1-Henry Bonello, Steve Borg, 5-Ryan Camilleri, 6-Juan Cruz Gill, 8-Santiago Malano, 9-Michael Mifsud (10-Roderick Briffa 89) 19-Joseph Zerafa 23-Claudio Pani, 27-Maximiliano Velasco (16-Jean Borg 73), 42-Uchenna Umeh Calistus, 90-Romeu Pericles Romao (14-Kyrian Nwoko 69)	
Coach – Zoran Popovic	
FC Utrecht – 1 David Jensen, 2 Mark van der Maarel, 7-Gyranio Emilio Kerk (11-Cyriel Dessers 62), 8-Yassine Ayoub, 9-Simon Makenok, 10-Zakaria Labyad, 12-Jeff Hardeveld (18-Urby Emanuelson 81), 14-Willem Janssen, 17-Sean Klaiber, 22-Sander Van De Streek, 28-Edson Braafheid (18-Urby Emanuelson 86)	
Coach – Erik Ten Hag	
Referee – Ognjen Vajic (Bosnja)	
Assistenti – Senad Ibrisimbegovic, Sreten Udovicic (Bosnja)	
Raba' Uff. – Admir Sehovic (Bosnja)	
Ammoniti – R. Pericles Romao, M. Mifsud, S. Borg, C. Pani (V); Z. Labyad, J. Hardeveld, S. Klaiber (U)	
Aggregate: FC Utrecht 3-1	



Claudio Pani (Valletta) jghaddi bejn żewġ players ta' Utrecht

APS BANK Under 17 Staġun 2016/17



St Andrew's

Numru ta' timijiet: 8
Numru ta' loghob: 56
Total ta' goals skorjati: 191
Medja: 3.4 goals

Under 17 - Section A								
	P	W	D	L	F	A	+/-	PTS
St Andrew's	14	10	1	3	35	15	20	31
Valletta	14	8	3	3	27	19	8	27
Mosta	14	8	1	5	30	18	12	25
Birkirkara	14	7	2	5	31	22	9	23
Pietà	14	3	6	5	17	15	2	15
San Gwann	14	3	5	6	15	21	-6	14
Hamrun	14	3	3	8	18	39	-21	12
Balzan	14	2	3	9	18	42	-24	9

Winners

Relegated

Relegated

F'din il hargha ser naghtu harsa lejn it-timijiet u l-klassifika tal-Kampjonati U17 għall-istaġun 2016/17. Jekk il-Kampjonat U15 kien wieħed interessanti, l-istess jista' jingħad għall-U17 fejn is-sorpriżi ma naqsux ukoll, biex finalment wieħed jinnota li kien kampjonat sabih sat-tmiem tiegħu. Il-format kien dak l-istess bħal dak tal-U15, bil-fażi tal-gruppi bejn it-timijiet ta' Sezzjoni A-B-C, biex wara li spicċaw il-gruppi fetax il-kampjonat li kien fuq żewġ rounds. Sezzjoni-jiet D u E ma kienux fil-fażi tal-gruppi u għaldaqstant bdew qabel is-sezzjonijiet

L-oħra.

Under 17 Sezzjoni A

Mill-bidu ta' dan l-istaġun it-team ta' St Andrew's kien jidher wieħed tajjeb f'kull dipartiment, speċjalment fl-attakk fejn f'kull partita rnexxielu jsib ix-xibka. St Andrew's ma serqu xejn u matul l-istaġun dejjem żammew pass ma ta' fuq fil-klassifika, biex finalment fl-aħħar tal-istaġun kienu huma li rebhu din is-sezzjoni, b'diversi players nteressanti fit-team tal-Youths għall-istaġun li ġej. Id-difiża tagħhom kienet waħda tajba u flimkien ma' dik ta' Pietà kien l-anqas

team li sofra goals. Valletta kellhom team tajjeb ukoll u li kieku ma fallawx xi riżultati li ma kienux mistennija żgur li kienu jkun ta' sfida akbar għal St Andrew's. Madankollu Valletta spicċaw fit-tieni post tal-klassifika. Għal Mosta, fejn fil-bidu tal-istaġun, kienu jidher li setgħu jkun huma li jirbhu din is-sezzjoni, ma rnexxilhomx li jilthqu l-aspettattiva tagħhom u dan billi tilfu hames loghbiet, l-aktar importanti ma' daww qrib ferm tagħhom.

B'Kara deheru li bi skwadra ġdida ta' players ġejjin mill-U15, kienet ser tkun diffiċli għalihom, iżda l-pożizzjoni finali tagħhom f'nofs il-klassifika kienet ġusta. Kien mistenni form akbar mill-timijiet ta' San Gwann u speċjalment dak ta' Pietà, fejn id-distakk fil-klassifika finali ta' 8 punti, bejn daww li spicċaw fir-raba' post kienet waħda sinifikanti, biż-żewġ timijiet jirnexxilhom jirbhu biss tliet loghbiet matul il-kampjonat. It-timijiet ta' Hamrun u dak ta' Balzan li t-tnejn ġew relegati, deheru timijiet mingħajr esperjenza u din is-sezzjoni kienet ta' piż għalihom. Però, wieħed irid jirrimarka li dawn iż-żewġ timijiet kellhom numru konsiderevoli ta' players li kienu qed jesperjenzaw l-ewwel staġun fl-U17.

Numru ta' timijiet: 8
Numru ta' logħob: 56
Total ta' goals skorjati: 155
Medja: 2.7goals

Under 17 Sezzjoni B

Sezzjoni B kienet waħda kumbattuta bejn tlett timijiet - dawk ta' Floriana, Paola Hibs u Zebbug. b'dawn ta' l-ahhar nistghu nghidu li kienu s-sorpriza ta' din is-sezzjoni, fejn għall granet matul il-kampjonat kien ukoll favoriti, li jistghu jirbhu jew jiġu promossi. Parità assoluta bejn Floriana u Paola Hibs fejn kellha tkun telfa għall-Hibs, u draw għal Floriana biex fil-klassifika finali naraw lil Floriana bħala r-rebbieha ta' din is-sezzjoni. Iż-żewġ timijiet jistghu jharsu b'sodisfazzjon lejn xi talenti li għandhom f'dawn it-timijiet, u li zgur ser narawhom ikomplu jipromettu fil-kampjonati tal-Youths. Qormi u Melita kienu ż-żewġ timijiet hekk imsejha ta' nofs il-klassifika, iżda li tnejn kienu oppożizzjoni tajba għat-timijiet li lagħbu kontribom. Kirkop, wara

li fl-istaġun ta' qabel kienu gew promossi, it-team tagħhom ma kienx daqstant ta' li-vell, ikkomparat mit-timijiet L-oħra u wara ffit granet ta' logħob kien jidher li ser ikun wiehed minn dawk it-timijiet li jiġu relegati. Minn Sliema kien mistenni ferm aktar, iżda jidher li L-iskwadra kient wahda ferm limi-tata, u għaldaqstant aktar ma beda jghaddi

ż-żmien, aktar it-team kien qed jiġi rassena-
 jat li jiġi relegat, tant, li spicċaw f'parità ta' punti mit-team ta' Pembroke fejn, kienet meħtieġa decider biex it-team ta' Pembroke hareġ rebbieh fuq dak ta' Sliema, bi skor ta' 2-0 favur, u b'hekk Pembroke irnexxilhom isalvaw, filwaqt li Sliema ġew relegati.

Under 17 - Section B								
	P	W	D	L	F	A	+/-	PTS
Floriana	14	8	5	1	27	13	14	29
Paola Hibs	14	8	4	2	31	12	19	28
Zebbug	14	7	3	4	16	13	3	24
Qormi	14	6	3	5	21	15	6	21
Melita	14	6	2	6	16	21	-5	20
Pembroke	14	4	1	9	18	31	-13	13
Sliema	14	3	4	7	15	16	-1	13
Kirkop	14	2	2	10	11	34	-23	8
								Winners
								Promoted
								Relegated
								Relegated

Under 17 Sezzjoni C

Kif tindika l-klassifika finali, din is-sezzjoni kienet wahda tajba u kumbattuta ferm tant li kellna nistennew sal-ahhar ġurnata biex hareġ ir-rebbieh tas-sezzjoni. Jekk wiehed ihalli barra lit-team ta' Mqabba, li mlll-bidu kien jindika li ma kellux l-elementi li jista' jkun fil-livell tat-timijiet L-oħra f'din is-sezzjoni, tant li matul dan l-istaġun dan it-team ma rnxielux jirbah logħba waħda, filwaqt li kien ukoll l-aktar team li sofra goals fis-sezzjonijiet kollha tal-U17. Dan kollu m'għandux jaqta' qalb in-nursery ta' Mqabba iżda żminijiet bħal dawn jghaddu minnhom diversi timijiet.

F'din is-sezzjoni kien hemm differen-



Tarxien Rainbows

za minima bejn min jirbah is-sezzjoni u min jiġi relegat flimkien mat-team ta' Mqabba. Bejn it-team klassifikat fit-tielet post, dak ta' Rabat u dak ta' Lija/Iklin li ġie relegat, kienu biss sitt punti li jifrudhom. Fgura irnexxielhom jevitaw ir-relegazzjoni b'differenza ta' punt wiehed fuq dak ta' Lija/Iklin. Kienet hasra ghat-team ta' Lija/Iklin li kellu attakk tajjeb fejn skorja numru konsiderevoli ta' goals matul l-istaġun. Flimkien ma' Rabat, it-timijiet ta' Swieqi, Zejtun u Fgura, kollha offrew oppożizzjoni tajba, b'diversi players faċli li jistgħu jsibu posthom u jkunu nkluzi bhala parti mit-team, tal-kbar tal-clubs rispettivi tagħhom.

Tarxien u Zabbar kienu konsistenti matul il-kampjonat u qatt wiehed ma seta' jikkonkludi min minnhom seta' jirbah din is-sezzjoni, tant, li kif diġà semmejt aktar 'il quddiem, kellna nistennew sal-aħħar ġranet. F'dawn iż-żewġ timijiet rajna potenzjal tajjeb minn players li jidhru nteressanti. Din is-sezzjoni tkun dik li l-aktar li ġew skorjati goals matul il-kampjonat b'total ta' 237 goal, medja ta' 4.2 goal f'kull partita.

Under 17 Sezzjoni D

Din is-sezzjoni kienet fotokopja ta' Sezzjoni C, fejn fiż-żewġ okkażjonijiet ir-rebbieh tas-sezzjoni jmur permezz ta' differenza ta' punt bejn dak klassifikat fl-ewwel post, Luqa, u dak fit-tieni post Birzebbugia, filwaqt li għar-relegazzjoni kellna nasissu għal decider biex jiġi deciz min kellu jkun relegat.

It-team sorpriża ta' din is-sezzjoni, dak ta' Luqa, irnexxielu jirbah din is-sezzjoni meta kien wiehed kompatt u sistematiku fil-logħob tiegħu.

Dan ma jnaqqas xejn mit-team li spicča fit-tieni post - dak ta' Birzebbugia li kellu l-aqwa attakk. Għalkemm Naxxar irnexxielhom jiskorjaw kważi f'kull logħba ... dan ma klenx bl-żżejjed għallex id dritza tagħhom kienet xi ftit batuta biex ikkaġunat li t-team baqa' jżomm l-aħħar post tal-klassifika matul l-istaġun kollu, biex safa relegat għal Sezzjoni E.

It-timijiet ta' Attard, Msida U Mellieha offrew logħob interessanti iżda ma kienx bizzejjed biex matul l-istaġun jitqiesu bhala sfidanti f'din il-klassifika. Għal Mgarr kellha tkun decider kontra Ghaxaq biex ikkonfermaw posthom f'din is-sezzjoni meta haġġu rebbieha bl-iskor ta' 3-0, biex Ghaxaq flimkien ma' Naxxar sfaw relegati.

Under 17 - Section C									
	P	W	D	L	F	A	+/-	PTS	
Tarxien	14	11	0	3	48	10	38	33	Winners
Zabbar	14	10	2	2	40	10	30	32	Promoted
Rabat	14	7	2	5	27	20	7	23	
Swieqi	14	6	2	6	28	24	4	20	
Zejtun	14	6	1	7	26	25	1	19	
Fgura	14	6	0	8	25	27	-2	18	
Lija/Iklin	14	5	2	7	35	30	5	17	Relegated
Mqabba	14	0	1	13	8	91	-83	1	Relegated

Numru ta' timijiet: 8
 Numru ta' logħob: 56
 Total ta' goals skorjati: 237
 Medja: 4.2 goals

Numru ta' timijiet: 8
 Numru ta' logħob: 56
 Total ta' goals skorjati: 188
 Medja: 3.3 goals



Under 17 - Section D									
	P	W	D	L	F	A	+/-	PTS	
Luqa	14	10	1	3	31	10	21	31	Winners
Birzebbugia	14	9	3	2	32	13	19	30	Promoted
Attard	14	8	1	5	33	20	13	25	
Msida	14	7	3	4	24	17	7	24	
Mellieha	14	5	4	5	21	20	1	19	
Mgarr	14	3	2	9	15	33	-18	11	
Għaxaq	14	3	2	9	11	25	-14	11	Relegated
Naxxar	14	3	0	11	21	50	-29	9	Relegated

Under 17 Sezzjoni E

Din is-sezzjoni giet imtappna bis-sospensjoni ta' Marsa wara xi incidenti li kienu holqu xi players taghhom u fejn kien gie deciż li dawn jigu sospizi mill-kumplement tal-kampionat. Dan kollu hassar ix-xoghol tajjeb li kienu qed jaghmlu n-nies tal-kumitat tan-nursery. Sirens, wara diversi staġuni jippruvaw jirbhu xi sezzjoni, huma rnexxielhom jilhq u l-aspettattiva taghhom billi bi prudenza u attenzjoni, żammew sal-aħhar biex kisbu dan is-suċċess.

Gzira wkoll kienu sorpriża għaliex wara diversi snin ta' nuqqas ta' kwalità matul dan l-istaġun, għarfu jżommu team magħqud u interessanti b'logħob miftuħ u dirett. Gzira kellhom ukoll l-aqwa difiża f'din is-sezzjoni, fejn sofrew tmien goals biss. Sta Venera kellhom divesi problemi, iżda wiehed ifaħhar l-inizjattiva li, minkejja kollox, baqgħu jipparteċipaw f'din is-sezzjoni. It-timijiet ta' nofs il-klassifika, Xghajra, Mtarfa u Kalkara, il-logħob dirett taghhom tjeib fil-kwalità.

Numru ta' timijiet: 7
Numru ta' logħob: 42
Total ta' goals skorjati: 128
Medja: 3 goals



Sirens

Under 17 - Section E								
	P	W	D	L	F	A	+/-	PTS
Sirens	12	8	2	2	26	11	15	26
Gzira	12	8	1	3	28	8	20	25
Marsa	12	7	0	5	28	12	16	21
Xghajra	12	6	1	5	17	17	0	19
Mtarfa	12	5	1	6	10	16	-6	16
Kalkara	12	4	0	8	14	22	-8	12
Sta. Venera	12	1	1	10	5	42	-37	4

Winners

Promoted

Youth FA U15 - Finali tan-Knock-Out

Il-finali tan-Knock-Out tal-Under 15 intlagħbet nhar it-8 ta' Mejju, 2017, ġewwa Luxol Ground, li kienet l-aħhar logħba tal-istaġun 2016/17. Din kienet kontestata bejn St Andrew's u Valletta fejn kienet wahda mill-aktar interessanti, b'logħob bilanċjat fejn assistejna għal diversi azzjonijiet interessanti bil-konsegwenza li ż-żewġ timijiet resqu viċin li jifthu l-iskor.

Fit-tieni taqsima l-logħob kien aktar strett biż-żewġ difiżi jid-defendu tajjeb biex jisforzaw il-hin barrani. Iżda lejn l-aħhar minuti tal-logħba, Mattia Veselji dahal tajjeb biex skorja l-uniku goal tal-logħba u b'hekk ta dan l-unur lil St Andrew's.

L-imġieba korretta u eżemplari tal-partitarji taż-żewġ nahat kienet wahda impekkabbli li kkumplimentat l-ispiritu sportiv li rrenja fil-ground.

Wara din il-finali, il-viċi-president tal-Youth FA, Robert Attard, ippreżenta t-trofej u tifkiriet kommemorattivi lir-rebbieħa St Andrew's kif ukoll lill-finalisti Valletta.



St Andrew's

Youth FA U17 - Finali tan-Knock-Out

Il-finali tan-Knock-Out tal-Under 17 intlagħbet fil-Victor Tedesco Stadium, nhar l-4 ta' Mejju, bejn il-ġirien Birkirkara u Balzan fejn il-Karkariżi ddominaw dan il-konfront biex harġu rebbieħa bl-iskor ta' 4-0.

Fil-verità, din il-finali kienet mirbuħa u mitlufa sal-mistrieħ hekk kif l-Istripes fethu vantaġġ ta' tliet goals minn Sebastian Grech (20), Ayrton Attard permezz ta' penalty (22) u Brian Mifsud (36).

Fit-tieni taqsima Balzan ippruvaw jaghmlu reazzjoni iżda kienu Birkirkara li reġgħu skorjaw appena għaddew hames minuti, permezz ta' Michele Vella biex il-kumplement tal-logħba kien mingħajr l-ebda storja.

Wara l-finali, il-viċi-president tal-Youth FA, Robert Attard, ippreżenta t-trofew lill-captain ta' Birkirkara, Ayrton Attard.



Birkirkara

Il-Ġermanja

jirbħu l-unur għall-ewwel darba

lċ-champions tad-dinja, il-Ġermanja, rebħu l-Confederations Cup għall-ewwel darba meta fil-finali għelbu liċ-Ċili b'iskor ta' 1-0 liema tournament sar fir-Russja.

Kienu ċ-Ċileni li kellhom bidu qawwi fejn fethu pressjoni fuq il-lasti avversarji iżda kienu hatja li fallaw bosta ċansijiet ta' skor.

U ta' dan pattew qares għax fl-ewwel attakk tal-Ġermanja, fil-21 minuta, id-difensur Ċilen, Marcelo Díaz, ikkommetta żball determinanti biex Timo Werner approfitta u għadda lejn l-iżmarkat Lars Stindl li bil-kalma kollha ... quddiem lasta vojta ... kompli l-ballun għal għewwa.

Fit-tieni taqsima, il-logħba saret kemmxejn goffa biċ-Ċileni xi kultant juru l-frustrazzjoni tagħhom b'għadd ta' protesti in-utli.

Madankollu l-aħjar ċans tat-tieni taqsima wasal għand Angelo Sagal, fit-80 minuta, li minn taht il-lasti għamel l-impossibbli u xehet għoli biex falla ċans tad-deheb li jikseb id-draw għaċ-Ċili ... u fl-94 minuta, il-goalkeeper Marc-André ter Stegen wettaq save brillanti fuq għmiel ta' free-kick mogħli miċ-Ċilen Alexis Sanchez.

Wara l-finali, il-captain tal-Ġermanja, Julian Draxler gie ppreżentat bit-tazza mill-president tal-FIFA, Gianni Infantino.

Saret ukoll preżentazzjoni liċ-Ċilen Claudio Bravo (l-aqwa goalkeeper tat-tournament) u liż-żewġ Germaniżi Timo Werner (l-aqwa skoror) u Draxler (l-aqwa player).



Il-players Ġermaniżi jicċelebraw l-rebħ tal-Confederations Cup

L-Ewropa u l-Amerika t'Isfel jiltaqgħu għat-tielet darba

Mind u l-FIFA inawgurat il-Confederations Cup, fl-1992, il-finali bejn il-Ġermanja u ċ-Ċili kienet it-tielet konfront bejn timijiet mill-Ewropa u l-Amerika t'Isfel.

Bir-rebħa tal-Ġermanja, issa l-bilanċ jin-sab favur l-Ewropej b'żewġ rebħiet kontra waħda.

Fl-1995, id-Danimarka kienet għelbu lill-Argentina 2-0 waqt li fl-2013 kienet l-Brażil li għelbu lil Spanja 3-0.

Mill-għaxar darbiet li saret s'issa huma s-Sud Amerikani l-aktar li rebħuha, hames darbiet, l-Ewropa erba' darbiet u darba mill-Amerika ta' Fuq.

Il-Brażil huma l-aktar pajjiż li rebħ dan l-unur (4) meta kienet kisbu wkoll hat-trick b'rebħiet fuq l-Argentina, l-Istati Uniti u Spanja.

Il-lista kompleta tal-finali hija:

1992	Argentina v Sawdi Arabja	3-1
1995	Danimarka v Argentina	2-0
1997	Brażil v Awstralja	6-0
1999	Messiku v Brażil	4-3
2001	Franza v Gappun	1-0
2003	Franza v Kamerun	*1-0
2005	Brażil v Argentina	4-1
2009	Brażil v Stati Uniti	3-2
2013	Brażil v Spanja	3-0
2017	Ġermanja v Ċili	1-0
* wara l-hin barrani		

Riżultati kollha

Grupp A

Russja v New Zealand	2-0
Portugall v Messiku	2-2
Russja v Portugall	0-1
Messiku v New Zealand	2-1
Messiku v Russja	2-1
New Zealand v Portugall	0-4

	L	R	D	T	F	K	P
Portugall	3	2	1	0	7	2	7
Messiku	3	2	1	0	6	4	7
Russja	3	1	0	2	3	3	3
New Zealand	3	0	0	3	1	8	0

Grupp B

Kamerun v Ċili	0-2
Awstralja v Ġermanja	2-3
Kamerun v Awstralja	1-1
Ġermanja v Ċili	1-1
Ġermanja v Kamerun	3-1
Ċili v Awstralja	1-1

	L	R	D	T	F	K	P
Ġermanja	3	2	1	0	7	4	7
Ċili	3	1	2	0	4	2	5
Awstralja	3	0	2	1	4	5	2
Kamerun	3	0	1	2	2	6	1

Semi-finali

Portugall v Ċili	0-0
(Ċili 3-0 bil-penalties)	
Ġermanja v Messiku	4-1

It-Tielet post

Portugall v Messiku	2-1
---------------------	-----

(wara l-hin barrani)

Finali

Ċili v Ġermanja	0-1
-----------------	-----



Ghix il-bidu tal-kampjonati Ewropej ma U*BET

■ Hekk kif ninsabu fil-bidu ta' Awwissu, l-at-tenzjoni prinċipali tad-dilettanti kollha sportivi tinsab fuq il-Kampjonati Ewropej domestiċi fejn fit-tieni ġimgħa ta' Awwissu jingħata bidu għall-Premier League fl-Ingilterra. F'dan l-istaġun, Chelsea, immexxija minn Antonio Conte, se jkunu qegħdin ifittxu li jiddefendu t-titlu u jirbhuh għas-sitt darba fl-istorja tagħhom.

Din is-sena li se nkunu qed nassistu għas-26 edizzjoni ta' dan il-kampjonat fil-format li nafuh illum, se jkollna l-opportunità li nerġġhu naraw lil Newcastle United jikkompetu fl-ogħla diviżjoni. Magħhom jipparteċipaw ukoll Brighton and Hove Albion li kklassifikaw fit-tieni post fiċ-championship Ingliż u Huddersfield Town li se jkunu qed jiddebutaw fil-Premier League Ingliż wara li ġew promossi permezz tal-playoffs. Għal dan l-istaġun U*BET qed tpoġġi lil Manchester City favoriti netti għal dan il-kampjonat. Wara d-disfatta tal-istaġun li għadda l-manager Pep Guardiola saħħah l-iskwadra tiegħu b'akkwisti illustri ta' Danilo mingħand Real Madrid għas-somma ta' €30 miljun, Benjamin Mendy u Bernardo Silva mingħand Monaco u l-Braziljan Douglas Luiz mingħand Vasco Da Gama.

L-avversarji ewlenin ta' Manchester City għar-rebħ ta' dan il-kampjonat se jkun t-tim l-ieħor ta' Manchester United fejn José Mourinho se jkun qed jagħmel minn kollox sabiex jirritorna lir-Red Devils fil-quċċata tal-futbol Ingliż. L-attakkant Romelu Lukaku u d-difensur ċentrali Victor Lindelof kienu fost l-akkwisti prinċipali ta' United f'dan is-suq ta' trasferimenti. Iċ-champions renjanti tal-Ingilterra, Chelsea, wkoll mistennija li jkunu fost il-kandidati ewlenin għar-rebħ

tal-Premier League. L-akkwist prinċipali ta' Antonio Conte f'dan l-istaġun huwa bla dubju Alvaro Morata mingħand Real Madrid għal £70 miljun flimkien mal-midfielder ċentrali Bakayoko mingħand Monaco u d-difensur ċentrali Rudiger mingħand Roma. Id-debut tal-kampjonat Ingliż se jsir nhar il-Ġimgħa 11 ta' Awwissu, fejn Arsenal jospitaw lil Leicester fl-Emirates Stadium.

Intant fit-tielet ġimgħa ta' Awwissu jittla' s-separju tal-kampjonat Taljan tas-Serie A. Hekk kif f'dan l-istaġun se nkunu qegħdin nassistu għall-119-il edizzjoni ta' dan il-kampjonat. Iċ-champions renjanti Juventus se jkunu qegħdin ifittxu li jiddefendu s-sitt titlu konsekuttiv tagħhom. Ta' min isemmi li f'dan l-istaġun se nkunu qed naraw lit-tim ta' Spal jikkompetu fl-ogħla diviżjoni Taljana wara 49 sena. Flimkien magħhom ġew promossi wkoll Hellas Verona li rritornaw fis-Serie A wara li ġew irrelegati s-sena l-oħra u Benevento li rnexxielhom jakkwistaw l-ewwel promozzjoni fis-Serie A fl-istorja tal-club. Dan l-istaġun mistenni li jkun mill-aktar missielet bit-taqtiegħa prinċipali għar-rebħ tat-titlu mistennija tkun bejn Juventus, Milan, Roma u Napoli. It-tim immexxi minn Massimo Allegri wettaq diversi tibdiliet fl-iskwadra wara t-telfa fil-finali ta' Cardiff. Bla dubju t-transfer ta' Leonardo Bonucci ma' Milan ikkaratterizza s-suq tat-trasferimenti Taljan. Minkejja dan, Juventus komplew jissahhu bl-akkwist ta' Federico Bernardeschi mingħand Fiorentina, Mattia De Sciglio mingħand Milan u l-istilla ta' Bayern Munich Douglas Costa.

L-isfidanti ewlenin għar-rebħ ta' dan il-kampjonat mistennija jkunu Milan hekk kif ir-Rossoneri għamlu kampanja ak-

kwisti mill-aqwa matul dan is-sajf. Apparti l-akkwist ta' Bonucci li sewa €42 miljun, Milan akkwistaw lill-attakkant Andre Silva mingħand FC Porto, il-midfielder Lucas Biglia mingħand Lazio u lid-difensur Riccardo Rodriguez mingħand Wolfsburg fost players oħra. Wara li fit-tmien l-istaġun li għadda Roma sellmu lil-leggendarju Totti, t-tim immexxi minn Di Francesco li se jkun wkoll fost l-isfidanti f'dan il-kampjonat. It-tim mill-kapitali kompli jissahħah b'diversi akkwisti godda fosthom il-midfielder Maxime Gonalons mingħand Olympique Lyon, Bruno Perez mingħand Torino u d-difensur ċentrali ta' Inter, Juan Jesus. Minkejja s-suq tat-trasferimenti kwiet tagħhom, Napoli, Lazio u Inter mistennija jkunu wkoll fost il-protagonisti f'dan l-istaġun.

Apparti dawn iż-żewġ kampjonati hekk popolari, U*BET toffri wkoll bets varji fuq kampjonati tal-ogħla klassi fosthom La Liga f'Spanja, Bundesliga fil-Ġermanja u Ligue 1 f'Franza. Ta' min isemmi li U*BET tkopri wkoll il-kampjonati sekondarji f'dawn il-pajjiżi diġà msemmija kif ukoll kampjonati f'diversi pajjiżi Ewropej oħra u minn madwar id-dinja kollha. U*BET toffri kom diversi bets bħal: previżjoni tar-riżultat finali 1 X 2, previżjoni tar-riżultat sa tmien l-ewwel taqsima 1 X 2, previżjoni tar-riżultat fit-tieni taqsima 1 X 2. Total ta' goals min 0-1, 2-3 u 4+, u Under/Overs. Id-dilettanti kollha tal-futbol għandhom l-opportunità li jipprevedu t-timijiet rebbieħa ta' dawn il-kampjonati kif ukoll għadd ta' riżultati finali oħra permezz tal-U*BET Antepost betting filwaqt li jistgħu jgħixu dawn il-logħob bħala protagonisti permezz tal-U*BET Live Betting. ■

EUROPEAN DOMESTIC LEAGUES	ENGLISH PREMIER LEAGUE			ITALY SERIE A			SPAIN LA LIGA			FRENCH LIGUE			GERMANY BUNDESLIGA		
	WINNER - EC 003			WINNER - EC 007			WINNER - EC 006			WINNER - EC 010			WINNER - EC 008		
	CODE	TEAM	ODD	CODE	TEAM	ODD	CODE	TEAM	ODD	CODE	TEAM	ODD	CODE	TEAM	ODD
	101	MAN. CITY	2.80	101	JUVENTUS	1.55	101	BARCELONA	1.80	101	PSG	1.25	101	BAYERN	1.12
	102	MAN. UTD	4.00	102	NAPOLI	5.25	102	REAL MADRID	1.80	102	MONACO	4.80	102	DORTMUND	8.25
	103	CHELSEA	4.25	103	ROMA	8.50	103	ATL. MADRID	25.00	103	MARSEILLE	15.00	103	RB LEIPZIG	18.00
	104	TOTTENHAM	9.00	104	INTER	13.00	104	SEVILLA	70.00	104	LYON	20.00	104	GLADBACH	80.00
	105	ARSENAL	9.50	105	MILAN	7.00	105	ATH. BILBAO	250.00	105	LILLE	50.00	105	HOFFENHEIM	60.00
	106	LIVERPOOL	9.50	106	LAZIO	65.00	106	MALAGA	250.00	106	NICE	60.00	106	LEVERKUSEN	60.00
	107	EVERTON	80.00	107	FIorentina	75.00	107	SOCIEDAD	250.00	107	BORDEAUX	80.00	107	SCHALKE 04	60.00
	108	LEICESTER	200.00	108	ATALANTA	300.00	108	VALENCIA	250.00	108	ST ETIENNE	200.00	108	W. BREMEN	100.00
	109	SOUTHAMPTON	250.00	109	TORINO	500.00	109	VILLARREAL	250.00	109	NANTES	300.00	109	COLOGNE	300.00
	110	WEST HAM	300.00	110	UDINESE	700.00	110	CELTA	500.00	110	ANGERS	500.00	110	E. FRANKFURT	400.00
	111	CRY. PALACE	500.00	111	BOLOGNA	1,000.00	111	EIBAR	500.00	111	MONTPELLIER	500.00	111	HERTHA	400.00
	112	NEWCASTLE	500.00	112	GENOA	1,000.00	112	ESPANYOL	500.00	112	RENNES	500.00	112	STUTTGART	400.00
	113	STOKE	500.00	113	SAMPDORIA	1,000.00	113	ALAVES	700.00	113	TOULOUSE	500.00	113	WOLFSBURG	400.00
	114	WEST BROM	500.00	114	SASSUOLO	1,000.00	114	BETIS	700.00	114	GUINGAMP	700.00	114	AUGSBURG	1,000.00
	115	BOURNEMOUTH	750.00	115	CAGLIARI	2,000.00	115	LA CORUNA	700.00	115	STRASBOURG	700.00	115	FREIBURG	1,000.00
	116	SWANSEA	750.00	116	CHIEVO	2,000.00	116	LAS PALMAS	700.00	116	CAEN	1,000.00	116	HAMBURG	1,000.00
	117	BURNLEY	1,000.00	117	VERONA	2,000.00	117	LEGANES	1,000.00	117	DIJON	1,000.00	117	HANNOVER 96	1,000.00
	118	WATFORD	1,000.00	118	BENEVENTO	2,500.00	118	LEVANTE	1,000.00	118	METZ	1,000.00	118	MAINZ 05	1,000.00
	119	BRIGHTON	1,500.00	119	CROTONE	2,500.00	119	GETAFE	1,500.00	119	AMIENS	1,500.00			
	120	HUDDERSFIELD	2,000.00	120	SPAL 2013	2,500.00	120	GIRONA	1,500.00	120	TROYES	2,000.00			

BOV KAMPJONAT NAZZJONALI

Sue Abela u Mauro Anastasi
champions rispettivi

Sue Abela u Mauro Anastasi wara l-prezentazzjoni ta' champions tal-BOV Kampjonat Nazzjonali tal-Bowling

Ir-rebbieha tal-BOV Kampjonat Nazzjonali tal-Bowling huma Sue Abela u Mauro Anastasi, hekk kif rebhu d-diviżjoni rispettiva tagħhom fil-Kampjonati Nazzjonali, organizzati mill-Assoċjazzjoni Maltija tat-Ten Pin Bowling (MTBA).

Dan huwa t-22 titlu għal Abela, u t-tielet wiehed għal Anastasi, biex b'hekk sar l-uniku bowler raġel li rebah tliet titli fl-aħhar għaxar snin. L-edizzjoni ta' din is-sena, sponsorjata mill-Bank of Valletta, kienet tinkludi 22 kompetitur li kienu qed jiġġieldu għal dan it-titlu prestiġjuż, 15-il player maskili u 7 players femminili.

Alan Attard, Direttur tal-Bank of Valletta ppreżenta t-trofej lir-rebbieha fil-preżenza tal-president tal-MTBA Paul Baldacchino.

"Ninsabu kburin li qed nappoġġaw lill-MTBA, assoċjazzjoni li qed tikseb suċċess kemm lokalment kif ukoll fix-xena internazzjonali," qal is-Sur Attard filwaqt li awgura lir-rebbieha.

"Il-Bank of Valletta huwa isem li sar sinonimu mad-dinja tal-isport. Ahna kburin li qed nassoċjaw ruħna mal-aqwa dixiplini sportivi kif ukoll ma' dixiplini oħra li qed jiġsbu l-interess u li qed jinvolvu aktar parteċipanti ta' etajiet differenti."

Meta tkellem dwar il-fażi li jmiss, is-Sur Baldacchino spjega li Sue Abela u Mauro Anastasi issa se jkun qod jirrappreżentaw lil Malta fil-Kampjonat Ewropew li se jsir fi Vjenja, l-Awstrija bejn it-23 u d-29 ta' Ottubru:

"Ahna niehdu din l-opportunità li nawguraw kull suċċess lir-rebbieha għodda tagħna f'din il-kompetizzjoni. Ninsabu ċerti li bil-wirja tagħhom, kemm Sue kif ukoll Mauro

se jkomplu jżidu mas-suċċessi diġà miksuba mill-bowlers tagħna fix-xena internazzjonali."

Harsa aktar mill-qrib lejn il-Kompetizzjoni

Fl-ewwel jum rajna lil Cynthia Duca fuq quddiem tat-taqsim tan-nisa b'9 pins biss aktar minn Sue Abela, filwaqt li Tiziana Carannante kienet fit-tielet post.

Fil-kategorija tal-irġiel kien Anastasi li mar fuq quddiem minn kmieni, segwit minn Neil Sullivan li kellu eżatt 100 pin inqas, u Rankin Camilleri bi 17-il pin inqas minn dak tat-tieni post. Mauro biss irnexxielu jagħmel serje ta' aktar minn 1 600 matul il-ġurnata (1 651).

Fit-tieni jum rajna xi tibdil. Bl-ogħla serje fit-taqsim tan-nisa għall-ġurnata (1 626), Sue Abela qabżel fl-ewwel post b'avantaġġ ta' 69 pin fuq Tiziana, li telgħet fit-tieni post, filwaqt li Cynthia waqgħet fit-tielet post, b'20 pin biss inqas minn din tal-aħhar.

Minkejja li niżel għal serje ta' 1 551 series, Mauro xorta żamm postu fil-quċċata, segwit mill-istilla tal-Olimpijadi Speċjali Philip Gruppeta li kellu 85 pin inqas minnu. Neil waqa' fit-tielet post, b'101 pin 'il bogħod minn Mauro u b'26 pin biss inqas mit-tieni post.

Żewġ bowlers biss irnexxielhom jagħmlu serje ta' 200+: Sue Abela (1 626) u Dennis Mercieca (1 640), b'dan tal-aħhar jagħmel qabża kbira mid-disa' post għar-raba' post.

It-tielet jum kien l-aktar eċċitanti fosthom għaliex kellna ftit bowlers mhux hażin jaqbżu s-serje ta' 1 600.

L-uniku mara li għamlet dan kienet il-formidabbli Sue Abela li għamlet serje ta' 1 646, b'zewġ logħbiet biss taht il-200, biex

mhux biss żammet l-ewwel post u reġgħet rebhet it-titlu tal-kampjonat, imma żiedet ukoll il-vantaġġ tagħha bl-ammont massiv ta' 253 pin.

Il-ġlieda kienet fil-fatt għal min se jirbah it-tieni post, hekk kif Tiziana u Cynthia, it-tnejn xellugin, u incidentalment it-tnejn jilagħbu fuq l-istess korsiji, komplew bil-photo finish, b'Tiziana tirbah it-tieni post b'6 pins. Cynthia spiċċat fit-tielet post.

Kien hemm sitt players, li fil-logħob tagħhom qabżu sew l-1 600, bl-ogħla skor jasal mingħand Neil Sullivan (1 696). Kien hemm xi logħbiet tajbin hafna minn din is-serje: 278 minn Mauro, 277 minn Kenneth u 276 minn Rankin.

L-aqwa parti waslet fis-sitt logħba, meta rajna logħba massiva min-naha ta' Mauro u Neil, li kienu qed jirriflettu l-logħob ta' xulxin, b'Mauro jtella' skor ta' 278, u Neil itella' skor ta' 257, it-tnejn immotivati bl-adrenalina.

Philip Gruppeta xorta rnexxielu jzomm qrib tagħhom hekk kif huwa wkoll kellu skor tajjeb ta' 237. Madankollu kolloxx sfuma fix-xejn għalih hekk kif fis-seba' u fit-tmien logħba rnexxielu jtella' biss skor ta' 152 u 138 biex waqa' mit-tieni post għas-seba' post.

L-aħhar logħba kienet akkanita wkoll, hekk kif Anastasi kellu xi ftit tal-inkwiet meta ma setax jirdoppja, filwaqt li Neil kien qed joqrob aktar lejha fl-iskor.

Madankollu d-distakk kien wiehed sostanzjali, b'Sullivan ikollu jikkuntenta bit-tieni post. Mercieca kellu l-aħjar logħba tiegħu (254) biex spiċċa fit-tielet post.

Min-naha l-oħra, u kif kien misthoqq, Anastasi rebah it-titlu b'avantaġġ ta' 89 pins. ■

Team Re/Mac jirbah it-trofew prestigjuż "The Cawnpore Cup"

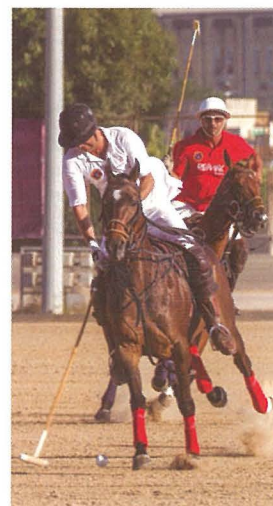
■ It-Team Re/Max rebah it-trofew prestigjuż tal-polo The Cawnpore Cup meta għeleb lil dak ta' Henley & Partners bl-iskor ta' 4-2 ½.

Din hija finali li ilha tintlagħab f'Cawnpore, l-Indja, mill-1901. Din it-trofew ingħatat lil Malta Polo Club, fl-1947, u minn dak iż-żmien baqgħet fil-kalendarju annwali.

It-team ta' Re/Max kien kompost minn Karl Galea, Martin Arrigo, Jeremy Besancon u Matthew Borg filwaqt li dak ta' Henley & Partners kien ifurmat minn Julian Mamo, Christian Delia, Mark Darmanin u Alfred Manduca.

Dan it-trofew prestigjuż għie ipprezentat lit-team rebbieh mill-President ta' Malta, Marie-Louise Coleiro Preca. ■

It-team rebbieh flimkien mal-President ta' Malta, Marie-Louise Coleiro Preca, wara l-prezentazzjoni



Ritratti li juru azzjonijiet mill-finali bejn Team Re/Max u Hendley & Partners

Deheb għal Malta f'tournament tal-football fi Spezia



Il-kontingjent Malti jiċċelebra l-midalja tad-deheb

■ L-iSpecial Olympics Malta matul ix-xahar li għadda temmew l-esperjenza tagħhom f'La Spezia, l-Italja, fejn ħadu sehem fil-logħob bl-isem ta' 'Special Olympics Games of Inclusion'. It-team Malti ikkompeta fil-football fejn inkiseb suċċess kbir hekk kif rebħu d-deheb.

It-team Malti lagħab erba' logħbiet, mat-timijiet tal-Italja u ta' Ġibiltà. Fl-ewwel logħba tagħhom, li kienet kontra t-team Taljan, il-Maltin ħargu rebbieha bl-iskor ta' 3-2 biex fit-tieni partita tagħhom kisbu rebħa komda ta' 5-0.

Iżda kontra team minn Ġibiltà, il-Maltin sfaw meġħluba bl-iskor ta' 1-0, biex iż-żewġ timijiet spicċaw b'punti ndaqs u għaldaqstant kellha tintlagħab logħba deċiżiva għar-rebħ tal-midalja tad-deheb.

Madankollu din id-darba l-Maltin ma ddiżappuntawx hekk kif ħargu rebbieha bl-iskor ta' 1-0.

Dawn il-logħob f'La Spezia kienu parti mill-iSpecial Olympics li saru bejn il-11 u l-15

ta' dan ix-xahar fejn madwar 1,000 atleta mil-15-il reġjun Taljan, 73 team tal-iSpecial Olympics mit-territorju nazzjonali Taljan u 7 timijiet barranin - minn Malta, iRumanija, Spanja, Andorra, l-Svizzera, Ġibiltà u San Marino.

Hemm ħames dixxiplini li fihom qed jiehdu sehem, fejn dawn huma basketball, football, badminton, ġinnastika artistika u ritmikà.

Dan il-Logħob Nazzjonali tas-Sajf, li din kienet it-33 edizzjoni, jenfasizza l-poter tal-isport bħala għodda kapaċi li tiġġenera l-inklużjoni fl-isport minbarra t-tiġriji tradizzjonali, li huma skedati fejn atleti kemm b'diżabbilitajiet intellettuali kif ukoll mingħajrhom jilagħbu flimkien mal-istess team.

F'dawn il-logħob, b'kollaborazzjoni mal-Uffiċċju tal-Edukazzjoni Provincjali u l-Uffiċċju tal-Edukazzjoni Fiżika u l-Isport, qed jiġu nvoluti 800 voluntiera żgħażaġh minn skejjet sekondarji.

Iċ-ċerimonja tal-ftuh, li ssegwi l-protocol Olimpiku u timmarka l-bidu uffiċjali tal-Logħob, saret it-Tnejn, 12 Gunju, fi Piazza Europa La Spezia.

Matul il-Logħob, l-atleti jkollhom ukoll l-oportunità li jkollhom eżamijiet mediċi b'xejn bħala parti mill-Programm tas-Saħħa, sponsorjati minn Special Olympics, li jara l-implimentazzjoni ta' protokollu speċifiċi, il-prevenzjoni u d-djanjosi għall-persuni b'diżabbilitajiet intellettuali, kif ukoll l-involvement ta' mijiet ta' voluntiera kliniċi.

Il-Logħob tas-Sajf Nazzjonali ta' din is-sena gie mqassam fi tliet postijiet differenti bil-partecipazzjoni ta' 17-il pajjiż, fejn bdew f'Mejju u li b'kollox ħadu sehem madwar 1000 atleta fl-atletika, qdif, golf, għawm u tennis, u li ġew fit-tmiem tagħhom fi Biella. Bejn it-3 u t-8 ta' Lulju, ħadu sehem mal 1,400 atleta li kkompetew fil-bowling, horseback, għawm, volleyball, rugby u ib-burjdar. ■



DRAG RACING

DUNCAN MICALLEF

JIRBAH FL-ISVEZJA U FIL-FINLANDJA

■ Duncan Micallef rebah żewġ finali f'żewġ rounds konsekuttivi tal-Kampjonat Ewropew tad-Drag Racing. L-ewwel finali li rebah kien it-tieni round tal-kampjonat li gie organizzat mill-FIA ghejwa l-Arena ta' Tlierp, fl-Isvezja.

Micallef rebah dan ir-round wara li fl-ewwel set ta' eliminazzjoni huwa ma żbaljax meta saq kontra Stefan Gunnarsson fl-ewwel round u kontra Micael Kagered fit-tieni round. Iz-żewġ kompetituri fil-konfront dirett ma' Micallef kienu ġejjin mill-Isvezja.

Fil-finali, Micallef kellu jsuq kontra

Antti Horto tal-Finlandja iżda sfortunatament Horto kellu jabbanduna l-konfront u Micallef saq waħdu u gie dikjarat rebbieh. B'hekk wara t-tieni round, Micallef spiċċa fl-ewwel post tal-klassifika tal-kampjonat b'103 punti.

Imbagħad, wara ġimagħtejn, Micallef kien impenjat fit-tielet round, din id-darba fil-Finlandja. Huwa rebah dan ir-round ukoll u kompli jsaħħaħ il-pozizzjoni tiegħu fil-quċċata tal-klassifika.

Fil-finali, Micallef affronta lil Stig Neergrand tad-Danimarka fejn dan

tal-aħħar kien qiegħed jaspira li jirbah ir-raba' finali tiegħu iżda kkommetta żball fuq id-dawl u b'hekk, wara wirja stupenda, Micallef rebah it-tieni finali tiegħu, hmistax-il ġurnata biss li kien rebah fl-Isvezja.

L-appuntament għal Duncan issa huwa bejn it-18 u l-20 ta' Awwissu, f'Hockenheim, il-Ġermanja, fejn hemm-hekk Malta ser tkun irrappreżentata wkoll minn Franklyn Borg u Simon Giordmaina li, b'hal Micallef, jinsabu jokkupaw l-ewwel post tal-klassifika tal-klassi tagħhom. ■



Keith Camilleri u Daryl Borg jiksru rekord taċ-ċirkwit ta' Concordia fi Sqallija



■ Keith Camilleri u Darryl Borg inghaqdu ma' 360 Motorsport Club Malta ghat-tieni round tal-kampjonat Timeattack ta' Malta gewwa iċ-ċirkwit ta' Concordia fi Sqallija.

Camilleri, li huwa sewwieq ta' esperjenza u rebbieh ta' diversi kampjonati tal-hillclimb gewwa pajjiżna, saq għall-ewwel darba r-Radical tiegħu gewwa ċirkwit.

Huwa kien meghjun mit-team Camilleri

Racing, li kien jinkludi lil missieru Hubert kif ukoll lil huh Kurt u lil Robert Cauchi, b'responsabbiltà aktar diretta lejn il-preparazzjoni tal-karozza wara kull tellieqa. Ir-rekord li għamel Camilleri huwa dak ta' 58.39 sekondi.

Rekord iehor ġie akkwistat minn Daryl Borg permezz tan-Nissan GTR tiegħu li għalkemm hija mudell ta' karozza tat-triq, fil-każ ta' Borg il-karozza hija preparata sew għal dawn it-tip ta' tiġrijiet b'magna li tipproduċi 'L fuq minn 700 break horse power.

Għalkemm Daryl Borg mhuwiex isem maghruf daqs ta' Keith Camilleri u fil-fatt kienet l-ewwel darba tiegħu gewwa iċ-ċirkwit ta' Concordia bin-Nissan, Borg wera kapacitajiet kbar fis-sewqan u beda jnaqqas il-hinijiet tiegħu b'mod sinifikanti bejn tellieqa u oħra.

Borg, li kien meghjun minn Christian Azzopardi, tuner Malti iehor popolari u ta' suċċess fl-isport tal-karozzi, irnexxielu jagħmel rekord ta' minuta u 4.70 sekondi.

■

Xahar mill-aqwa ghas-sewwieq Malti Josef Calleja

■ Fit-tielet round tal-Kampjonat Timeattack li sar fiċ-ċirkwit ta' Brands Hatch, L-Ingilterra, fl-24 ta' Ġunju li għadda, Josef Calleja spicċa fit-tieni post u rnexxielu jikser ir-rekord ta' dan iċ-ċirkwit meta rreġistra hin ta' 50.98 sekondi li kienu ilu ma jinkiser għal dawn l-aħħar tliet snin.

Fir-raba' round, li sar gimgha biss wara, kien imiss li Calleja jsuq fiċ-ċirkwit ta' Donnington Park. Calleja deher aktar kunfidenti u

preparat sew u b'hekk kellu ġurnata perfetta, tant, li temm l-ewwel fl-ġirjiet preparattivi, fl-kwalifikazzjoni u eventwalment fit-tiġrija finali. Huwa rnexxielu wkoll jikser ir-rekord ta' Donnington Park meta permezz tas-Subaru tiegħu kiseb hin ta' minuta u 13.61 sekondi.

B'hekk Calleja għandu l-unur li jippos-sjedi r-rekord ta' tliet ċirkwiti popolari ferm fl-Ingilterra, dak ta' Croft li akkwista s-sena l-oħra, ta' Brands Hatch u ta' Donnington. ■

Teamsport Nofs Maratona ta' Ghawdex



Charlton Debono rebbi
tat-Teamsport Nofs Maratona

■ Numru rekord ta' madwar 820 atleta pparteċipaw fit-42 edizzjoni tat-Teamsport Nofs Maratona ta' Ghawdex - attività sportiva tant imfittxija mill-atleti Ghawdxin, Maltin u barranin. Din in-Nofs Maratona hija partikolari għall-fatt li tgħaddi minn diversi rhula u l-kampanja Ghawdxija u dan ix-xenarju mill-isbaħ jkompli jżid mal-attrazzjoni sportiva.

Din l-edizzjoni ntrebhet mill-Ghawdxi Charlton Debono (Athletix A.C) f'hin ta' 01:17:16. Huwa kien segwit minn Matthew Cutajar ta' St. Patrick's AC f'01:20:14 u Alan Camilleri ta' Mellieħa AC f'01:20:18. F'din it-tellieqa hadu sehem atleti 'l fuq minn 17-il sena.

Il-Kategorija Femminili ntrebhet miż-żagħżuġha ta' 18-il sena mill-Ukrajna, Oksana Riabova, f'hin ta' 01:33:49. Warajha Marica Micallef ta' St. Patrick's AC f'hin ta' 01:34:56 u Brit Catherine Cutajar ta' Pembroke Athleta f'hin ta' 01:36:51 rispettivament.

Ghawdxi iehor, Stefan Azzopardi ta' Athletix A.C - Gozo spiċċaw l-ewwel fit-tellieqa 8 mili miftuħa għal atleti 'l fuq minn 16-il sena, f'45 minuta u 33 sekonda. Matthew Scicluna ta' Pembroke Athleta dahal it-tieni f'45:42, filwaqt li Jonathan Balzan ta' St. Patrick's AC spiċċa fil-lielet post f'hin ta' 46:25. Maria Gerada (AS Libertas) kienet l-ewwel mara li spiċċat fit-tellieqa ta' 8 mili, f'55 minuta u 18-il sekonda. Hija kienet segwita minn Francesca Arrigo tal-Ladies Running Club f'56:43 u l-Ghawdxija Felicienne

Mercieca (Athletix AC - Gozo) f'59:06.

Apparti min-nofs maratona, kif ukoll dik tat-8 mili, l-avveniment inkluda wkoll tlielaq tal-4km, 2km u Fun Run ta' 2km.

Fit-tellieqa tal-4km hadu sehem żgħażaġh ta' bejn it-12 u l-15-il sena. Il-kategorija tas-Subien ntrebhet minn Jacob Greengrass ta' Pembroke Athleta f'hin ta' 00:14:21:131. Warajh dahlu Tristan Axiak (00:16:12:410) u Tristan Spiteri (00:16:17:864). Pamela Camilleri ta' Gozo-Greyhounds rebhet il-kategorija femminili f'hin ta' 19:26.839. Gabriella Grima ta' Athletix - Gozo u Cary Buttigieg (20:09.334).

Fit-tigrija tal-2km hadu sehem żgħażaġh ta' bejn id-9 u l-11-il sena. Il-kategorija tas-Subien ntrebhet minn Fabian Grech-MANZ ta' Mellieħa AC f'hin ta' 07:08.436. It-tieni spiċċa Andrea Incorvaja ta' La Salle (07:24.674) u t-tielet dahal siehbu Stefan Cassar f'07:26.673. Il-kategorija tat-tfajliet ntrebhet minn Leah Said ta' Athletix A.C - Gozo f'hin ta' 08:21.166. Kelra Attard tal-Aquathletes dahlet it-tieni, filwaqt li t-tielet spiċċat Gail Hili Athletix A.C - Gozo f'08:40.914.

Il-Fun Run 2 Km miftuħa għal etajiet kollha, il-kategorija tal-Irġiel ntrebhet minn David Cardona f'07:11.426. Jean Bugeja spiċċa t-tieni f'07:23.426 u Thomas Grech (La Salle) f'07:48.169 spiċċa t-tielet. Dik Femminili ntrebhet minn Maria Portelli f'09:09.911. Fiona Grech ta' La Salle spiċċat it-tieni f'09:15.160, filwaqt li t-tielet ikklassifikat Maya Abela

f'09:22.907.

Il-Walkathon fuq distanza ta' 8 mili, il-Kategorija Maskili ntrebhet minn Stefan Spiteri f'01:23:17:93. Warajh spiċċaw tnejn ta' 'l fuq minn 60 sena li kienu Charlie Camilleri tan-Nadur Road Runners f'01:31:30.339 u Eucharist Hili f'01:31:30.340. Il-Kategorija Femminili ntrebhet minn Silvana Spiteri f'01:28:01.612. Hija kienet segwita minn Rose-Anne Refalo f'01:29:34.850 u Janice Preca f'01:31:04.090.

St Patrick's Athletic Club rebħu l-premjura għall-club bl-aktar parteċipanti.

L-istess Kumitat organizzattiv fi hdan ix-Xagħra Youth Centre jixtieq jirringrazzja lil Teamsport, Diadora, San Michel/Gatorade, Kunsill Lokali tax-Xagħra, Apco Pay, EFT Global, MTA, Visit Gozo, Gozo Sports Board, Gozo Express Services, Gozo Business Services, Captured Memories, Marvic Bajada Video Productions, Match-ready, Go & Fun, Victory Garage, Power sound u Dj Chris Nooke.

Radd ta' ħajr iehor imur lill-Arcipriet u s-Sindku tax-Xagħra, Xagħra Scout Group, lill-Pulizija, Wardens, l-Emergency Response & Rescue Corps, lill-MAAA, lill-atleti kollha, lill-membri tax-Xagħra Youth Centre u b'mod speċjali lill-mijiet ta' voluntiera żgħażaġh li kienu marshalls madwar ir-rotta u lill-grupp ta' żgħażaġh ohra fi hdan il-kumitat li għenu bla heda fl-organizzazzjoni tal-maratona. ■

Mario Cauchi

inkurunat champion Ghawdxì



Ir-rebbieha kollha

■ Il-Kampjonat Ghawdxì tal-Motocross għalaq bil-kbir fejn pubbliku numeruż attenda l-finali u segwa mill-qrib il-kompetizzjonijiet li wasslu biex iddeterminaw ir-rebbieha tal-ġurnata kif ukoll ir-rebbieha tal-Kampjonat.

Mario Cauchi kien inkurunat champion fi Klassi A u overall champion tal-Yamaha Gozo Motocross Championship 2016/17. Cauchi beda l-kampjonat ta' dan l-istaġun fuq nota tajba ħafna u baqa' għaddej b'ritmu tajjeb matul l-istaġun kollu.

Għalkemm sfidat diversi drabi, huwa xorta waħda ħareġ b'saħħtu kollha u l-abbiltà tiegħu wasslitu biex lahaq il-quċċata tal-klassifika. Fl-aħħar ġurnata iżda kien David Dimech li ħareġ rebbieh. Warajh spiċċaw rispettivament Robert Spiteri u Mario Cauchi fit-tieni u t-tielet pozizzjoni.

Keith Bugeja kien inkurunat champion fi Klassi B. Aktar ma beda jgħaddi ż-żmien, Bugeja aktar beda juri progress fis-sewqan tiegħu. Huwa mnexxielu jzomm postu fuq quddiem bil-mutur tiegħu ġdid fjamant, Yamaha YZ 250. Bugeja kien segwit minn Ludwig Muscat u Godfrey Bigeni. B'din ir-rebħa huwa kien promoss biex staġun ieħor jiehu sehem fi Klassi A.

Fil-Klassi Ċ kien hemm żviluppi nteressanti. Minn pożizzjoni żvantaġġuża, Joseph Luke Gauci mnexxielu jegħleb l-ostakli

kollha u johroġ rebbieh anke meta fil-kompetizzjonijiet tal-finali stess xejn ma kien ċert. Warajh spiċċa Anthony Fenech u Mark Camilleri. B'hekk Joseph Luke Gauci huwa ċ-champion tal-Klassi Ċ. Għalhekk huwa gie promoss biex staġun ieħor jiehu sehem fi Klassi B.

Wara t-tigrijiet, ġew preżentati l-awards, trofej u tifkira lil dawk li hadu sehem f'dan l-istaġun, kif ukoll lil xi wħud li spikaw matul dan il-kampjonat. Fost dawn kien hemm Steve Xue-reb li nġhata trofew – Best Rider 2016/17. Il-Frank Bruno Motocross Award 2017, inġhala lil Robert Spiteri biex jiġi rikonoxxut l-entuzjażmu, id-dedikazzjoni u d-dixxiplina li huwa werwa matul l-istaġun kollu bħala sewwieq-membri tal-GMA.

Il-vice-president Jesmond Bigeni, is-segretarja VickyAnn Xuereb, u l-membri tal-kumitat Mark Camilleri u John Mercieca nġhataw rikonoxximent tax-xogħol siewi u habrieki li jagħmlu fi hdan l-għaqda għall-ġid tal-istess sport tal-Muturi.

Fl-aħħarnett, Joe Bajada, personalità popolari ferm fil-qasam sportiv Ghawdxì kif ukoll barra minn xtutna, ippreżenta trofej lir-rebbieha tal-ġurnata.

Għal aktar tagħrif wiehed jista jżur il-paġna ta' FB – www.facebook.com/gmagozo. ■



Il-partecipazzjoni fl-isport tegħleb l-esklużjoni soċjali

Minn James Azzopardi

■ Fl-2015 kien rappurtat li madwar 23.7% tal-popolazzjoni tal-Unjoni Ewropea (UE), b'mod partikolari t-tfal, huma f'riskju ta' faqar jew li jkunu esklużi mis-soċjetà. Dawn l-istatistiki tal-Eurostat, l-uffiċċju tal-istatistika tal-UE, jixhtu dawl fuq realtà li jgħixu fiha miljuni vulnerabbli ta' nies madwar l-Ewropa, fosthom tfal, persuni b'diżabbiltà, refuġjati u immigranti. Minhabba s-sitwazzjoni diġà prekarja tagħhom, dawn il-persuni u l-familji jinqatghu mis-soċjetà.

Fl-awtobijografija tiegħu, il-leġġendarju Johan Cruyff iddiskriva kif hassu l-ewwel darba li kien involut f'attività ta' inkluzjoni permezz tal-isport. Huwa stqarr li dak li tircievi meta

tipparteċipa f'attività simili, huwa hafna iktar minn dak li tagħti, u li t-tbissima tat-tfal u tal-ġenituri kienet tkun rebħa fiha nnifisha. Dawn l-esperjenzi kkonvinċewh blox aktar tard fil-karriera tiegħu, johlq fondazzjoni li tgħin lill-persuni b'diżabbiltà jipprattikaw u jipparteċipaw f'diversi sport. Din il-fondazzjoni għadha sal-lum tferrah u toffri opportunitajiet kemm lill-kbar kif ukoll liż-żgħażaġh. M'hemmx dubju li kull min hu involut f'xi organizzazzjoni sportiva li xi darba hadet sehem fi proġett jew inizzjattiva favur l-inkluzjoni soċjali jaqsam l-istess sentimenti ta' Cruyff.

Għall-UE, l-isport huwa meqjus bħala għodda importanti biex tiżdied

l-inkluzjoni soċjali u għaldaqstant tfitteż kif iżjed il-partecipazzjoni sportiva li tista' ggħib flimkien persuni ta' etajiet, razzi u kulturi differenti. Fost l-oħrajn l-UE tappogga u tiffinanzja inizzjattivi u proġetti bl-iskop li nies vulnerabbli u f'riskju ta' faqar jew esklużjoni jersqu lejn komunità aktar aċċessibbli.

Fost il-proġetti li l-UE appoġġat insibu l-iSport Inclusion Network (SPIN), il-Football Against Racism in Europe, magħruf aktar bħala FARE Network, il-European Sport Inclusion Network u s-Social Inclusion and Volunteering in Sports Clubs in Europe. Huwa ta' importanza kbira li l-UE tibqa' tappoġġa proġetti u inizzjattivi ta' inkluzjoni soċjali



**Malta-EU Steering
& Action Committee**

**#BEINCLUSIVE
EU SPORT
AWARDS**

Promoting social inclusion through sport



bl-isport u thegġeġ il-partecipazzjoni fihom sabiex jtkkattar sens ta' ghaqda fost il-komunitajiet tagħha.

Bhalissa, wiehed jista' jsib diversi opportunitajiet interessanti f'dan il-qasam għall-organizzazzjonijiet sportivi fl-UE, inkluż f'Malta. Dawn jinkludu opportunitajiet ta' fondi, konsultazzjoni pubblika u rikonoxximent għal proġetti li rnexxew.

Fid-29 ta' Ġunju, il-Kummissjoni Ewropea, għat-tieni sena konsekuttiva, nediet żewġ sejnhel għal applikazzjonijiet għal proġetti ta' inklużjoni bl-isport. L-ewwel sejha tittratta proġetti li jużaw l-isport bħala għodda għall-integrazzjoni u l-inklużjoni tar-refuġjati, u t-tieni sejha tinkorpora proġett pilota dwar moniteragg u l-ikkowċjar ta' zghazagh f'riskju ta' radikalizzazzjoni. Dawk interessati li jibbenefikaw minn dawn l-opportunitajiet ta' fondi tal-UE jistgħu jikkuntattjaw lill-MEUSAC għal iktar informazzjoni u għal iktar għajnuna rigward il-mili tal-applikazzjonijiet. L-applikazzjonijiet għandhom jintbagħtu sa mhux aktar tard

mit-18 ta' Awwissu, 2017.

Bhalissa għaddejja wkoll konsultazzjoni pubblika onlajn dwar il-promozzjoni tal-inklużjoni soċjali u l-valuri komuni permezz tat-tagħlim formali u mhux formali. L-għan hu li titkejjel l-opinjoni pubblika dwar kif l-edukazzjoni u t-tagħlim barra mill-iskola jistgħu jgħinu biex jinholqu soċjetajiet aktar inklussivi. L-isport jista' jgħin mhux f'tit biex jikber it-taħlit soċjali bejn nies differenti u għalhekk huwa importanti li kull minn għandu esperjenza f'dan il-qasam, jieħu sehem f'din il-konsultazzjoni. Ir-riżultati se jwasslu lill-Kummissjoni Ewropea biex tohroġ rakkomandazzjonijiet li jappoġġaw lill-Istati Membri għal titjib fis-sistemi ta' edukazzjoni u taħriġ li jippromwovu l-inklużjoni soċjali u biex titwaqqaf ir-radikalizzazzjoni li twassal għal estremiżmu vjolenti. Il-konsultazzjoni hi miftuħa sal-11 ta' Awwissu 2017, u dawk interessati jistgħu jikkuntattjaw lill-MEUSAC għal iktar informazzjoni.

Il-Kummissjoni Ewropea habbrel ukoll il-#BeInclusive EU Sport Awards.

Dawn il-premjijiet huma miftuħa għall-organizzazzjonijiet kollha tal-Istati Membri – pubbliċi, privati, kummerċjali jew mhux - li wettqu b'suċċess proġetti sportivi immirati lejn l-inklużjoni soċjali. Il-proġetti se jiġu evalwati skont l-impatt, l-effetti li hallew u l-element innovattiv tagħhom. B'kolloxx se jkun hemm tliet rebbieħa li se jithabbbru f'ċerimonja speċjali ta' premjazzjoni fit-22 ta' Novembru fi Brussell, fejn ir-rebbieħa jkollhom l-opportunità li jipprezentaw il-proġetti tagħhom, filwaqt li jirċievu premju ta' €10,000 kull wiehed. Kull min hu interessat hu mistieden li jissottometti l-proġett tal-organizzazzjoni tiegħu minn fuq il-websajt ec.europa.eu/sport sa mhux aktar tard mill-15 ta' Settembru, 2017.

Il-prattika tal-valuri sportivi, b'mod speċjali dak li jgħaqqad in-nies flimkien, jistgħu jkunu s-soluzzjoni għall-isfidi li qiegħda tiffaċċja l-Ewropa llum. Iktar ma jikber l-interess taċ-ċittadini fl-isport u l-inklużjoni, iktar l-UE tista' tilhaq l-għan ewlieni li għalih twaqqfel l-Għaqda fid-Diversità. ■

Kampjonat 1963-64

Freddie Delia jiskorja għal Hibernians fid-debutt tiegħu

L-Ewwel Ġurnata (tkompli)

13-10-1963:

Sliema Wdrs FC – Rabat FC 2-1
H.T 0-0 Ref: Joe M. Cassar Naudi
Skurjaw: N. Chircop (R) 59'
u S. Nicholl (S) 60' u 69'

Sliema Wdrs FC: Ray Cosby, Ġużi 'Geddumu' Bonnici (George Micallef 46'), Joe Aquilina, Charles 'Il-Kiskisell' Spiteri, Lino 'Il-Fus' Falzon, George Cuschieri, Ronnie Cocks, Edward Aquilina, Joe Cini, Robbie Buttigieg, Sammy Nicholl.

Rabat FC: Charles 'Kastru' Zerafa, Norman Scott, Joe Grech, Frans Pellow, Johnnie 'Iz-Zikizokk' Azzopardi, Victor Azzopardi (John Sapiano), Leslie Agius, George 'Ta'Ġulinu' Tonna, Nenu Chircop, Charles Zammit, Pawlu 'Il-Fulier' Said.

1. Rabat akkwistaw lil Leslie Agius, ex-player ta' Mosta, li fl-istaġun ta' qabel kien lagħab ma' Hibernians. Akkwisti oħra tal-Magpies kienu ta' Victor Azzopardi mingħand Lija Athletic, tad-difensur Norman Scott mingħand Sliema Wdrs sabiex jimla l-vojt li ħalla Joe Bugeja li sieheb lil Valletta FC u tal-forward Rafel Palmier li nġhata l-clearance certificate minn Ġzira United biex ikun jista' jsieheb lill-Magpies. Min-naħa tagħhom Rabat ittrasferew lil Egidio Sammut u lil Frank Montebello lill-istess Ġzira United. Għal Montebello thallset is-somma ta' £25.

2. Ġużi Bonnici laħaq irkupra fil-ħin biex lagħab f'din il-partita wara li kien kiser idu fil-friendly kontra Lascaris XI (6-1) tal-25 ta' Awwissu. Huwa xejn ma kellu ritorn feliċi meta kontra Rabat wegġa' f'tit qabel il-mistrieħ u ma ħariġx għal-lieni taqsima. Bonnici lilef il-kumplement tal-istaġun meta wara li gie f'sikktu kien tilef postu fit-team. Sadanittant f'dan l-istess staġun huwa kien coach ta' Qormi FC fejn mexxi-hom għar-rebħ tal-kampjonat tat-Tielet Diviżjoni.

3. George Cuschieri ex-player ta' Ġzira United u Hamrun Spartans ingħaqad ma' Sliema Wanderers. Cuschieri huwa hu ż-żgħir ta' Ġużi Cuschieri li bejn l-1950 u l-1956 kien jilgħab mal-Wanderers.

4. Joe Aquilina reġa' ffirmat mal-Wanderers, iżda din id-darba reġistra bħala

professjonali fejn ingħata s-somma ta' £400 b'lekk jilfirmat.

5. Il-goalkeeper Cosby dahal fl-aħħar mumentu minflok il-goalkeeper regolari Freddie Debono wara li dan avża lill-club li kien qed iħoss uġiegh u ma setax jilgħab. Huwa bagħat iċ-ċertifikat tat-tabib tiegħu lill-Kumitat. Players oħra li kienu nieqsa mit-team tal-Wanderers kienu Salvo Bonnici u 'Jockey' Xuereb. Fil-fatt Cosby ma kienx fil-pjani tal-Wanderers tant li ma kienux ser itellgħuh Wales bħala parti mill-iskwadra għal-logħba kontra Borough United filwaqt li ma bagħtux għalih biex jieħu l-qies tal-ġlekk.

6. Sliema Wanderers kienu qed jin-negożjaw biex iġibu lill-ex nazzjonali Ungeriz, Mihaly Lantos, bħala coach iżda t-talba ta' £90 fix-xahar kienet ikkunsidrata għolja. Wara kienu rranġaw ma' tliet Ungerizi oħra Aspirany, Rackosi u Silvano Friedmansky, li kienu kollha players li nnegożjaw magħhom biex jiġu hawn fil-kariga ta' player-coach, iżda dawn ma kisbux il-permess tal-FA Ungeriza. Minflok huma kienu taħt il-gwida tal-ex player tagħhom Salvinu Schembri filwaqt li ħatru lill-Ingliz Freddie bħala Physical Trainer.

7. Fredu Church irtira minn player u beda bħala coach ma' Rabat, b'Rafel Palmier jieħu hsieb il-physical fitness tal-players. Rabat kienu għamli xi żmien mingħajr coach fis-sajf wara r-riżenja ta' J. Camilleri.

8. Sliema Wanderers kienu rritornaw mill-Inghilterra ġurnata qabel din il-partita tal-kampjonat fejn lagħbu erba' partiti fi tmint ijiem. Fil-fatt wara li, fit-3 ta' Ottubru, sfaw eliminati minn Borough United ta' Wales f'partita mit-Tazza Lal-Tazzi, huma lagħbu lilel partiti ta' hbiberja fejn rebħu kontra New Brighton (3-2) u lillfu ż-żewġ konfronti l-oħra bl-iskor identiku ta' 5-0 kontra żewġ clubs tat-Tieni Diviżjoni Ingliża - Norwich City u Leyton Orient. L-aħħar partita kontra Orient saret jumejn qabel il-konfront kontra Rabat.

9. Fi friendlies oħra li kienu lagħbu f'Malta, Sliema kienu tilfu 5-3 kontra Valletta b'Joe Cini jiskorja t-tliet goals tagħhom, rebħu 2-1 kontra l-istess Valletta b'goals minn Joe Cini u Ronnie Cocks u għelbu lil St. George's 7-2 b'erba' goals minn Joe Cini. Min-naħa tagħhom Rabat kienu għelbu lil Hibernians 2-0 fid-29 ta' Settembru b'goals

ta' Louis Azzopardi u Leslie Agius.

Klassifika: Hamrun Sp. FC, Valletta FC u Sliema Wdrs FC 2 pti.; Floriana FC u Hibernians FC 1 pti.; Rabat FC, Melita FC u St. George's FC 0 pti.

L-Aqwa Skorers: S. Nicholl (Sliema Wdrs FC) u A. Borg (Valletta FC) 2 goals.

It-Tieni Ġurnata

19-10-1963:

Rabat FC – St. George's FC 4-1
H.T 1-0 Ref: Tommy Restall
Skurjaw: o.g. Ġ. Grech (R) 22', J. Azzopardi (R) pen. 50', W. Hili (St. Geo) 58', L. Agius (R) 59' u N. Chircop (R) 75'.

Rabat FC: Charles 'Kastru' Zerafa, Norman Scott, Joe Grech, Frans Pellow, Johnnie 'Iz-Zikizokk' Azzopardi, Victor Azzopardi, Leslie Agius, George 'Ta' Ġulinu' Tonna, Nenu Chircop, Charles Zammit, Pawlu 'Il-Fulier' Said (Louis Azzopardi 73').

St. George's FC: Ġuże Grech (Pawlu Nappa 46'), Joe Brincat, Andrew Ellul, Joe Cutajar, Ray Gauci, Freddie Demanuele, Eddie 'Bagaga' Mizzi, Freddie Delia, Nenu 'Beċċun' Mizzi, Leli Sultana, Wally Hili.

1. Tnax-il minuta qabel tmien il-partita kemm Nenu Chircop ta' Rabat FC kif ukoll Ray Gauci ta' St. George's FC sfaw imkeċċija wara li dehru jargumentaw u jimbuttaw lil xulxin. Fil-fatt il-penalty favur Rabat, fil-50 minuta, kien ingħata għal foul ta' Gauci fuq Chircop u minn hemm kienu baqghu għaddejnin jiffawljaw u jargumentaw ma' xulxin sakemm tkeccew. Aktar tard huma gew sospiżi logħba kull wiehed u mmultati £1 mill-Bord tad-Dixxiplina tal-MFA.

2. Joe Cutajar iddebutta ma' St. George's wara li sehibhom fis-sajf mingħand Zurrieq. Huwa ma kienx lagħab fl-ewwel partita tal-kampjonat għax kien sospiż.

3. Eddie Mizzi rritorna fit-team ta' St. George's wara li rranġa d-differenzi li kellu mall-Kumitat.

4. L-autogoal ikkaġunat mill-goalkeeper żagħżuġ, Ġuże Grech, wasal minn cross ta' Charlie Zammit li l-goalkeeper Bormliż ħadu minn fuq ras Joe Brincat u Pawlu Said u meta l-azzjoni dehret li ntemmet hemm, b'sorpriza ta'

kulhadd harablu l-ballun minn idu u spiċċa fix-xibka.

20-10-1963:

Sliema Wdrs FC – Hamrun Sp. FC 3-0
H.T 0-0 Ref: Pawlu Bonnett
Skurjaw: E. Aquilina (S) 54', J. Cini (S) 68' u E. Aquilina (S) 83'.

Sliema Wdrs FC: Ray Cosby, Lino 'Il-Fus' Falzon, Joe Aquilina, Charles 'Il-Kiskisell' Spiteri, Salvo Bonnici, Robbie Buttigieg, Ronnie Cocks, Edward Aquilina, Leli 'Tal-Fjuri' Micallef (Joe Cini 46'), Sammy Nicholl, George Micallef.

Hamrun Sp. FC: Lino Mizzi, Martin Attard, Joe Stanmore, George Jones, Johnnie Fondacaro, Silvio Micallef, Pawlu Buttigieg (Edward Spiteri 55'), Albert Calleja, Jimmy Mizzi, Charles 'It-Topsy' Aquilina, Gejtu Briffa.

1. Pawlu Buttigieg tal-Ispartans kien xortih tajba li ma tkeċċix meta deher ixejjer bis-sieq lil Joe Aquilina f'ritaljażżjoni iżda r-referee minkejja li rah jirritalja għażel li jwissih.

2. Joe Cini thalla fuq il-bank tas-sostituti minhabba li fost il-gimgha kien qed jilmenta minn ugiegh fil-groin. Huwa xorta ddaħhal jilghab fil-bidu tat-tieni taqsima minhabba li l-iskor kien għadu ma nfetax u Sliema kienu taw xutt wiehed biss lejn il-lastu avversarja minn Robbie Buttigieg li l-goalkeeper Lino Mizzi dawwar f'corner. Fil-fatt Cini kien għaddej minn vena tajba ta' goals fejn fil-friendlies tas-sajf kien skorja seba' goals fiż-żewġ friendlies kontra HMS Lascaris mirbuha 9-0 u 6-1, skorja fiż-żewġ friendlies kontra Valletta b'hat-trick fit-telfa ta' 5-3 u goal fir-rebħa ta' 2-1 u skorja erba' goals kontra St. George's fir-rebħa ta' 7-2.

3. Għal Sliema rritorna Salvo Bonnici li kien imwegġa' iżda baqa' nieqes il-goalkeeper Freddie Debono li din id-darba la mar għal loghob u lanqas ippreżenta ċertifikat tat-tabib. Debono kien urtat mal-club meta fi friendly fost il-gimgha kien lagħab Cosby filwaqt li hu thalla reserve l-partita kollha.

4. Sliema Wanderers kienu rċevew talba minghand Stockport County tar-Raba' Diviżjoni li xtaqu jakkwistaw lil Ronnie Cocks. Scouts tal-club Ingliż kienu mpressjonati bil-loghob li wera Ronnie Cocks fil-partita tat-Tazza tat-Tazzi kontra Borough United kif ukoll fit-tliet friendlies li Sliema lagħbu fl-Ingilterra fil-ġranet ta' wara.

26-10-1963:

Hibernians FC – Valletta FC 1-0
H.T 1-0 Ref: Tommy Restall

Skorja: F. Delia (H) 5'

Hibernians FC: Freddie 'Il-Pam-palun' Mizzi, Johnnie 'Il-Gemel' Privitera, Salvo 'Karettuni' Gatt, Louis Theobald, Leli 'L-Ghawdx' Attard, Victor Grima, Tony Griffiths (Frans 'In-Nagħga' Xuereb 57'), Freddie Delia, Victor Cassar, Eddie 'L-Ghasfur' Theobald, Silvio Debattista.

Valletta FC: Alfred Stivala, Johnnie Attard, Vince 'Iċ-Ċorma' Gauci, Twanny 'Tal-Manager' Vassallo, Joe 'Il-Parsottu' Cilia, Frankie Zammit, Vince 'Tal-Manager' Vassallo, Tony Calleja, Toninu 'Landolina' Camenzuli (Pawlu 'Iċ-Ċorma' Gauci 46'), Josie Urpani, Freddie 'Il-Waniż' Borg.

1. Debutt mill-aqwa għal Freddie Delia ma' Hibernians FC meta skorja l-uniku goal tal-partita wara hames minuti kif ukoll laqat il-mimduda f'it qabel il-mistrieħ. Huwa kien ġie akkwistat minghand St. George's tlett ijiem qabel u dahal mill-ewwel fit-team wara li Victor Brincat ma setax jilghab minhabba li kien qed ibati minn ugiegh fl-irkoppa.

Fil-fatt Victor Brincat kompli ggrava l-injury, fit-3 ta' Novembru, waqt il-partita mill-kampjonat tal-U/21 kontra Valletta fejn ma setax ikompli l-partita u ġie sostitwit minn Ronnie Theobald, iż-żgħir fost it-tliet aħwa Theobald. Victor Brincat tista' tgħid li tilef il-kumpliment tal-istagun meta għamel l-operazzjoni tal-cartilage fl-Isparta tal-Blue Sisters u rritorna għal-loghob f'April fejn kull ma lagħab kien biss 20 minuta kontra Sliema Wanderers.

2. Ma' Hibernians dahal bħala sostitut fit-tieni taqsima Ċikku Xuereb wara li kien kważi sieheb lil Hamrun Spartans li offrew £180 għas-servizzi tiegħu. Anke St. George's u Rabat kienu bagħtu offerti lill-club Pawlist iżda Hibernians ma riedux iħalluh jil-laq.

3. Ma' Valletta ddebuttaw Toninu Camenzuli li ġie akkwistat minghand St. Patrick għal £250 u Johnnie Attard wara li l-Kunsill tal-MFA, fis-16 ta' Ottubru, kien iddeċieda li Attard seta' jsieheb lil Valletta b'xejn minghand Hibernians filwaqt li mmultat lill-player £5 u lil Hibernians £10 talli thallas tal-ispejjeż tat-trasport biex imur għat-training meta kien Amateur. Hibernians kienu appellaw mis-sentenza fejn sostnew li d-deċiżjoni tal-MFA kkonfermat li l-player ma kienx aktar Amateur u għalhekk kellhom raġun ma johorgux il-Clearance Certificate biex jitleq b'xejn.

4. Kemm il-goalkeeper Tommy Taylor kif ukoll Charlie Williams kienu għadhom nieqsa mit-team Belti wara li kienu wegħghu fi Praga kontra Dukla,

fil-partita tat-Tazza taċ-Champions.

5. Josie Urpani darbtejn laqat il-lasti ta' Hibernians fejn fiż-żewġ okkażjonijiet il-goalkeeper Freddie Mizzi kien megħlub. Fit-tieni okkażjoni huwa kien hataf back pass qasir ta' Leli Attard lejn Freddie Mizzi u bil-goalkeeper barra minn postu qabbeż il-ballun fix-xibka vojta iżda laqat il-mimduda.

6. Din kienet l-unika partita ta' tmiem il-gimgha minhabba li, il-Hadd 27 ta' Ottubru, kienet il-Festa ta' Kristu Re.

01-11-1963:

Floriana FC – Melita FC 3-0
H.T 0-0

Skurjaw: J. Fava (F) 51', T. Cauchi (F) 68' u P. Demanuele (F) 88'.

Referee: Anthony Galea

Linesmen: Charles Galea u Jimmy Sawyer

Floriana FC: Charlie Vella, Joe Grima, Tony Sammut, Edward Az-zopardi, Lolly Debattista, Lolly Aquilina, Joe Fava, Tony 'Majsi' Cauchi, Pullu 'Koku' Demanuele, Lolly Borg, Louis Marmara.

Melita FC: George Borg (Alfred Marmara 46'), Alfred 'Il-Paper' Debono, Emmanuel Suda, John 'Casey' Cassar, John Delia, Alfred Dymond, Wistin Mallia, Frans Scerri (Paul Sghendo 55'), John Bonnett, Alfred Fenech, Oliver Buttigieg.

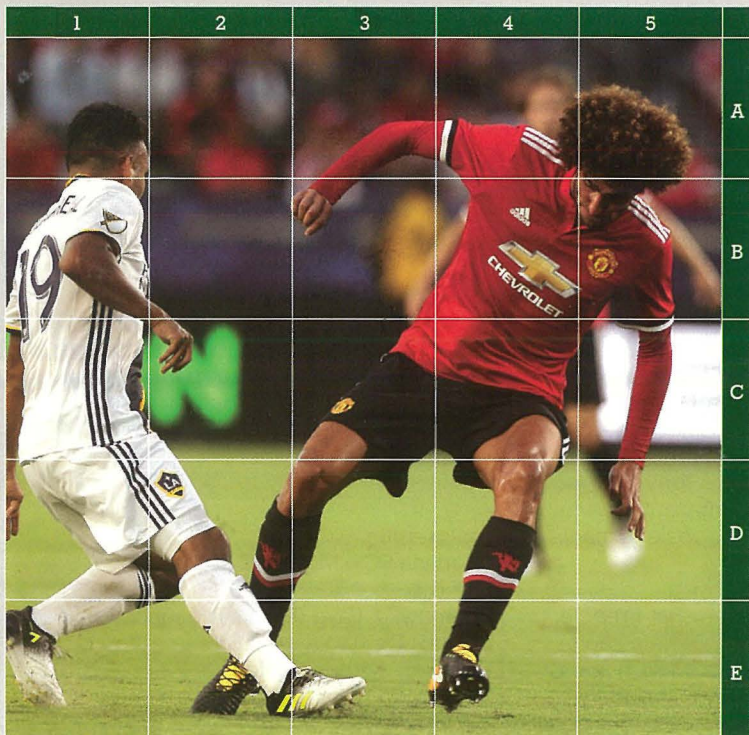
1. Wistin Mallia u l-goalkeeper Alfred Marmara ddebuttaw ma' Melita wara li t-tnejn gew akkwistati minghand Floriana FC fit-trasferimenti tas-sajf. Fil-fatt Marmara kien dahal fil-bidu tat-tieni taqsima min-flok il-goalkeeper George Borg li wegħga' u rritorna għal-loghob ġimagħtejn wara.

2. Player ieħor li wegħga' għal Melita kien Frans Scerri. Fil-fatt għal Scerri din kienet l-aħħar dehra tiegħu mal-Amateurs għax sakemm irkupra mill-injury huwa kien ġie trasferit lura mat-team ta' Hibernians.

3. Din il-partita ntlagħbet fil-ġurnata tal-Gimgha minhabba li, l-1 ta' Novembru, kienet il-festa tal-Qaddisin Kollha biex b'hekk ġiet irkuprata l-ġurnata bla loghob tal-Hadd ta' qabel minhabba l-festa ta' Kristu Re.

Klassifika: Sliema Wdrs FC 4 pti.; Floriana FC u Hibernians FC 3 pti.; Rabat FC, Valletta FC u Hamrun Sp. FC 2 pti.; Melita u St. George's FC 0 pti.

L-Aqwa Skorers: N. Chircop (Rabat FC); S. Nicholl u E. Aquilina (Sliema Wdrs FC) u F. Borg (Valletta FC) 2 goals.



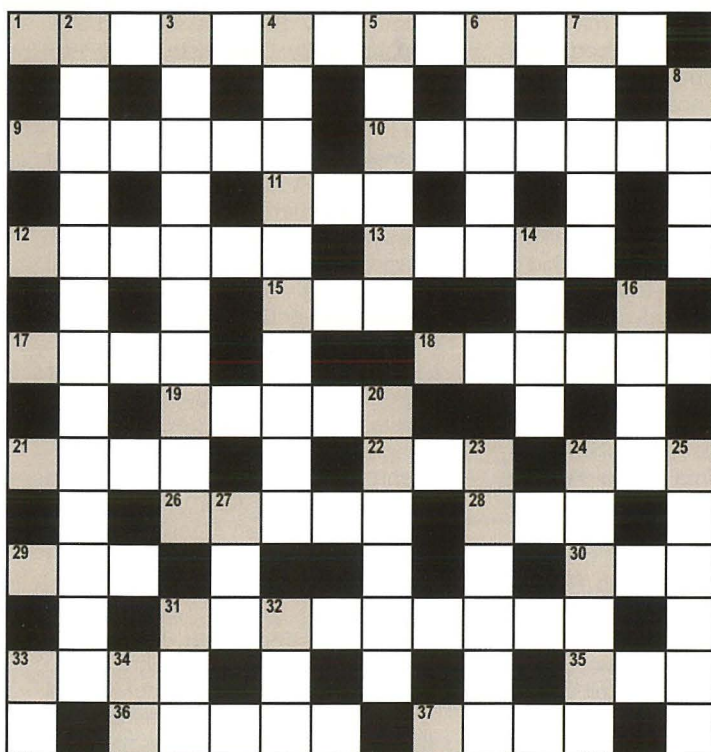
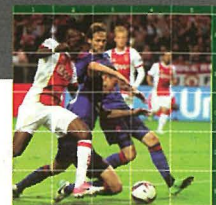
Spot the Ball u irbaħ Flokk ta' Manchester United

Kull xahar għandek iċ-ċans tirbaħ ma' Sportiv. Ibghat is-Soluzzjoni tiegħek f'dan l-indirizz sa mhux aktar tard mill-11 ta' Awwissu, 2017

Sportiv Magazine, Kompetizzjoni Spot the Ball, c/o A41, Marsa Industrial Estate, Marsa MRS3000. Flimkien mat-twegiba tiegħek ikteb l-isem, il-kunjom, l-indirizz u n-numru tat-telefon. Ir-rebbieħ jingħata flokk ta' Manchester United gentiment mogħti lilna minn Eurosport.

Soluzzjoni Harga nru. 124

Ir-Rebbieħ tal-Kompetizzjoni "Spot the Ball" ta' Harga nru. 123 huwa:
G. Abela - Kalkara



Mimduċin

- 1) Coach tat-team nazzjonali Malti tan-nisa Under 17 (5,8)
- 9) Cauchi, President tal-Island Karling Club Malla (8)
- 10) Farrugia, fl-iskwadra ta' Malta tal-Football tan-Nisa (7)
- 11) Alessandro ... Piero (3)
- 12) Il-jott rebbieħ tar-Rolux Middle Sea Race 6) 2009)
- 13) Williams, attakkant ta' Athletic Bilbao (5)
- 15) Stade ... de Lenningen, homeground ta' FC Jeunesse (3)
- 17) Middlesborough 'fil-qosor' (4)
- 18) "..... le Grand", ziemeł Franciż ta' 7 snin (6)
- 19) David O'..., 68 partita u goal mar-Repubblika tal-Irlanda (5)
- 21) Gianfranco, 35 partita u 10 goals għall-Italja (4)
- 22) Gheorghe, eks attakkant ta' Dinamo Bucharest u r-Rumanja (3)
- 26) Rafael, tennista professjonali Spanjol (5)
- 28) Magri, difensur internazzjonali Malti ta' Ebbsfleet

Unito (3)

- 29) «...-Season» - It-Tahriġ ta' qabel li staġun (3)
- 30) Extreme Championship Wrestling (1,1,1)
- 31) "Don", ziemeł Svediż ta' 16 il-sena (9)
- 33) Ouédraogo, atleta paralimpiku Kanadiż fil-Javelin (4)
- 35) "OFK ..." club tal-Football fis-Serbia (3)
- 36) André, goalkeeper tal-Ajax u tal-Kamerun (5)
- 37) Onyebuchi, player Nigerjan li beda l-karriera ma' Sliema W. (4)

Weqfin

- 2) Difensur Braziljan ta' Hibernians, champions ta' Malta (7,6)
- 3) Radja, midfielder Belġjan ta' AS Roma (10)
- 4) "The Black Cats", relegati għaċ- Championship Ingliż (10)
- 5) Floranco, player Maltija-Awstraljana tal-Basketball (6)
- 6) Pia, l-ewwel Għawdxija b' medajla fl- Special Olympics fl-Għawm (5)

Tisliba

Soluzzjoni - Harga nru 123

R	O	N	N	I	E	C	O	C	K	S	A	
O		O	S				H	A	B	A	N	N
T	O	T	T	I	A							A
I		T		D	O	R	I	A	N	N	E	S
N	A	I	R	O	L		Y	E				T
			N	R		O	S	E	G	H	A	L
C	A	G	N	O	T	T	O		L		L	P
H		H			H	T	R		E	K	O	H
E		A	G	B	O	E	B	I	N	N	A	A
T	I	M			M	E	N		M	N		
C			T	R	A	O	R	E	G	A	S	I
U	T	A	H		S	M		V	I	A	L	E
T		R	O	N	A		A	R	I	O		
I	V	A	N		B	R	A	N	C	O	L	I



Kull xahar qed tintrebaħ membership ta' xahar għand **FITNESS STUDIO**. Ibghat is-soluzzjoni tiegħek f'dan l-indirizz sa mhux aktar tard mill-11 ta' Awwissu 2017:
Sportiv Magazine Kompetizzjoni Tisliba, c/o A41, Marsa Industrial Estate, Marsa MRS3000.

Isem u kunjom

Indirizz

E-mail

Rebbieħ Harga nru 123:
C. Grech - Paola

Created by Joseph Pisani - Papillon Services - Malta
Tel: 356 7906 8305 - E-Mail: pisanijoseph@gmail.com

- 7) Geronimo, goalkeeper Argentini ta' Real Sociedad (5)
- 8) "Printemps de ...", ziemeł Franciż ta' -14il sena (4)
- 14) Gerdie u Trinko, players tat-Table-Tennis Olandiżi ahwa (4)
- 16) Shankly, l-aqwa manager li qatt kellhom Liverpool FC (4)
- 20) Isinbayeva, atleta Russa l-aqwa fost l-aqwa fil-Pole Vault (6)
- 23) Michael, ex midfielder Nigerjan ta' Chelsea u Milan (6)
- 24) Shola, attakkant internazzjonali Nigerjan ta' Notts County (6)
- 25) Bradley, il-mascot ta' Sunderland li miet fl-età ta' 6 snin (6)
- 27) KF ... Velipojë, club tal-Football fit-Tieni Diviżjoni tal-Albanja (3)
- 31) Marco ... Basten, min aktar? (3)
- 32) Ligue Européenne de Natation, tournament tal-Waterpolo (1,1,1)
- 33) Pak Doo-..., 'hmar il-lej' għat-Taljani fil-Fifa WC 2) 1966)
- 34) Tae-Song, midfielder internazzjonali tal-Korea ta' Fuq (2)



FITNESS STUDIO

Triq il-Gifen, St Paul's Bay

Opening Hours

Mon-Fri 05.00 - 23.00

Sat 08.00 - 18.00

Sun 08.00 - 13.00

The prices for a single membership are as follows:

1 year €230

6 months €160

3 months €110

1 month €50

daily rate €7

Kindly call on 21575490 / 77580001 / email to gaucigym@gmail.com for further information

U*BET[®]



The
2017 / 2018
Season Kicks off

ANTEPOST | PRE-GAME | LIVE BETTING

AT YOUR NEAREST MALTCO AGENT

PLAY RESPONSIBLY

18+